

# Bad Sodener Woche

14-tägig erscheinende unabhängige Lokalzeitung für  
Bad Soden am Taunus mit den Stadtteilen Neuenhain,  
Altenhain sowie die Gemeinde Sulzbach.

**Auflage: 14.500 Exemplare**

Von Anfang an  
in guten Händen

Ihr Immobilienmakler aus  
Bad Soden.  
06196 5602 300



blumenauer consulting  
Immobilien

FINE COUNTRY

www.blumenauer-consulting.de  
Königsteiner Str. 6, Bad Soden

Herausgegeben vom Verlagshaus Taunus Medien GmbH · Theresenstraße 2 · 61462 Königstein im Taunus · Tel. 0 61 74 / 93 85 - 0 · Fax 0 61 74 / 93 85 - 50

26. Jahrgang

Donnerstag, 16. März 2023

Kalenderwoche 11

## Zu Hause angekommen – die Künstlerin Elvira Bach macht Station in ihrer alten Heimat



Die Schau mit ihren Werken ist noch bis zum 2. April in der Stadtgalerie im Badehaus zu sehen: Elvira Bach vor ihrem großformatigen Bild „Liebe Dich Selbst“  
Foto: Tocha

**Bad Soden (wto)** – Elvira Bach ist eine auch international gefeierte Größe der Kunstszene. Dabei wird sie oft einfach als „Berliner Malerin“ eingruppiert – und so unterschlagen, dass sie ihre Wurzeln in Neuenhain und Bad Soden hat. Geboren wurde sie 1951 in Neuenhain, das damals noch eine selbstständige Gemeinde war.

Elvira Bach hat eine außergewöhnliche künstlerische Reise um die Welt hinter sich. Nun macht sie Station in ihrer alten Heimat: In der Stadtgalerie des Kulturzentrums Badehaus ist derzeit eine Schau mit Werken der Künstlerin zu sehen, vor allem Malerei auf Leinwand und Papier. Das Spektrum reicht von älteren bis hin zu aktuellen Werken der heute 71-Jährigen. Die Resonanz ist enorm: Bei der Vernissage zum Start der Ausstellung Anfang März war kaum noch ein Durchkommen.

Bach blickt gern auf ihre Zeit in Neuenhain und Bad Soden zurück, wo ihre Eltern und Verwandten zu Hause waren; ihre Mutter kam aus Neuenhain, der Vater stammte aus Bad Soden. „Ich hatte eine unbeschwertere und schöne Kindheit“, sagt sie. Als Jugendliche zog es sie auch immer wieder mal nach Frankfurt. Später wurde Berlin der Ort ihrer Wahl: Hier studierte sie Malerei, die Stadt wurde zu ihrer Wirkungsstätte, und hier schrieb sie mit der Künstlergruppe der „Neuen Wilden“ Kunstgeschichte.

### Powerfrau in Aktion

Ihren Durchbruch feierte sie, als sie im Jahr 1982 Gelegenheit bekam, auf der documenta 7 die internationale Bühne zu betreten. Ihre künstlerische Reise um die Welt ist neben Berlin und der documenta-Stadt Kassel mit

weiteren spannenden Orten verbunden: In ihrem Werk spiegeln sich auch ihre Aufenthalte in der Karibik und in Afrika wider.

Wer Elvira Bach erlebt, dem ist schnell klar, wie sich bei ihr Person und Werk verbinden: Es ist eine Powerfrau, die starke „Weibsbilder“ malt. Sie schafft flächige, ausdrucksstarke Darstellungen, oft großformatig, immer ein Farbenmeer und ein Fest für die Augen. Sehr präsent sind die Farbe Rot und Rot-Töne, ergänzt von Anthrazit-, Grau- und Schwarz-Weiß- und zuweilen auch Blau-Tönen. Wenn man so will, dann hat Elvira Bach immer sich selbst gemalt. Aber wer da letzten Endes zu sehen ist, was für Frauen auf ihren Bildern dargestellt werden – das festzustellen liegt im Auge der Betrachterin und des Betrachters.

Fortsetzung auf Seite 2



www.metzgerei.de

**VOLVO**

Bei uns stehen Sie im Mittelpunkt.  
Entdecken Sie innovative Sicherheitssysteme serienmäßig.  
Jetzt Probefahrt vereinbaren.

Emil Frey - Hessesgarage GmbH  
Tel. (069) 39 00 05-201  
www.volvofrankfurt.de

Dabei sein oder „außen vor“?  
Eine Sache guten Hörens und Verstehens.



Je mehr Stimmen wir gleichzeitig hören, desto schwerer wird das Verstehen.  
Eine rechtzeitig eingesetzte Hörhilfe beugt dem „Verlernen“ des Verstehens vor.

Willkommen zu Beratung & Gratis-Hörtest

HÖRSYSTEME

stoffers

Am Bahnhof 5, 65812 Bad Soden ☎ 06196 283 64  
Hauptstraße 17, 61462 Königstein ☎ 06174 252 82  
Langgasse 3, 65719 Hofheim ☎ 06192 807 7900  
www.hoerakustik-stoffers.de | info@hoerakustik-stoffers.de

26 Jahre  
1997 - 2023



Eine nahezu unsichtbare Lösung.  
Einfach einsetzen und los geht's.  
Steuerbar per Smartphone.

## Jetzt kostenfrei testen!

### Die Natur als Vorbild.

Die neuen Signia Silk Hörgeräte sind 20 % kleiner als der bereits winzige Vorgänger und damit von außen **praktisch unsichtbar**.

Durch die **innovativen** Silikon Click Sleeves können sie sofort getragen werden.

Die neue X-Technologie ermöglicht ein äußerst **natürliches** Hörerlebnis. Im Fokus steht was wichtig ist, wie z.B. der Gesprächspartner in Gesellschaft.

signia  
Life sounds brilliant.



Rufen Sie an und vereinbaren einen Termin.

Die Teilnahme ist kostenfrei und ohne Verpflichtung.

Auge & Ohr  
Hörsysteme

Inh. Ekkhard Fritz  
Berliner Platz 2  
61476 Kronberg  
Tel.: 0 61 73 - 99 77 301  
Fax: 0 61 73 - 99 77 304

akustik@augeundohr.com

## Zu Hause angekommen ...

Fortsetzung von Seite 1



Selbstbewusste Frau: Elvira Bachs Bild „Eine Küchendiva“

In jedem Fall werden vielfältige Frauenrollen, die im Leben der Elvira Bach eine Rolle gespielt haben und spielen, in Szene gesetzt: die Malerin, die erotische Frau, die Managerin, die Mutter, die Köchin zu Hause.

### In der linken Hand die Zigarette

Das tut Bach immer in der für sie typischen Weise: „Die Protagonistin in diesem Werk ist anmutig, kraftvoll, sensibel, reflektiert und selbstbewusst“, sagt Michael Marius Marks von der Wetzlaer Galerie am Dom, die die Bach-Schau zusammen mit der Stadt Bad Soden organisiert hat. Die Galerie hat Elvira Bach seit zwanzig Jahren im Programm. Selbst wenn sie eine Frau in der Küche malt, dann wird sie bei Bach eine „Küchendiva“ – so der gleichnamige Titel eines Bildes aus dem Jahr 2022. Die Küchendiva hat rote Lippen, sie trägt ein figurbetonendes, prägnant gemustertes Kleid, auffälligen Ohr- und Armschmuck und einen Turban, in der rechten Hand hält sie acht gestapelte Kochtöpfe, in der linken eine Zigarette.

### Symbole tauchen immer wieder auf

In der Bad Sodener Ausstellung spielen zwei Themen eine besondere Rolle. Da ist zum einen das immer wieder auftauchende Motiv „Glaube, Liebe, Hoffnung“. Auf vielen ihrer neuesten Bilder sind die Frauen mit den Symbolen dieser drei Werte versehen: ein Kreuz für den Glauben, ein Herz für die Liebe, ein Anker für die Hoffnung. Die Protagonistinnen haben diese Zeichen in der Hand, tragen sie als Ohrschmuck oder sind von ihnen umgeben. Sie stehen für Tugenden aus der christlichen Tradition, aber Bach betont, dass sie die Symbole nicht im religiösen Sinn versteht. „Man muss auch an sich glauben“, betont sie, „und man darf nicht so viel darauf geben, was andere oder die Medien vorgeben. Man muss bei sich bleiben.“ Die Symbole stehen so für eine innere Kraft und Stärke.

In Bad Soden gibt es zum anderen eine Sonderedition mit neun Arbeiten, in denen Neuenhainer Motive präsent sind und die sich mit dem Thema „Glaube, Liebe, Hoffnung“ verbinden.

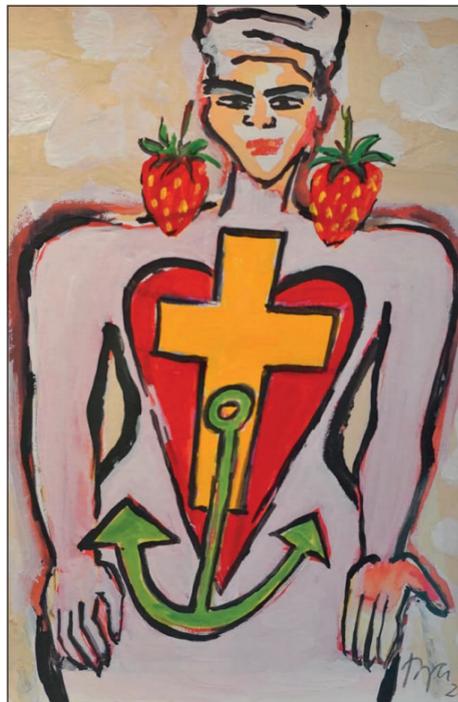
Dabei hat Bach eine grafische Vorlage in verschiedenen Varianten malerisch vollendet. Die Protagonistin ist immer mit Kreuz, Herz und Anker ausgestattet, aber teilweise auch mit auffälligen roten Erdbeeren als opulentem Ohrschmuck. Hier schließt sich der Kreis zu ihrer Kindheit. Denn Bach ist damals mit ihrer Tante zum Markt nach Frankfurt gefahren, den Lastwagen voller Obst der Bauern aus Neuenhain. „Auf dem Markt haben wir Erdbeeren, Kirschen und Mirabellen verkauft“, erzählt sie. In ihren Bildern taucht das Obst heute scheinbar ganz anders auf, als Accessoire des prallen Lebens. Das Accessoire der Kirschen trug die Künstlerin auch beim Ausstellungsstart in der Stadtgalerie als auffälligen Ohrschmuck.

### Vor der weißen Leinwand

Bach malt intuitiv. „Ich fange mit einer weißen Leinwand an, während des Malens kommt die Idee. Ich male, bis ich fertig bin, ich mache keine Pause, bevor ich das Bild vollendet habe.“ Erst in letzter Zeit habe sie begonnen, auch zurückzublicken auf frühere Werke. „Das konnte ich früher nicht, es ging immer weiter. Ich freue mich jetzt auch über Altes, es bekommt eine aktuelle Bedeutung.“ Das gilt auch für die Neuenhainer Motive.

### Ein „Star aus Neuenhain“

Bad Sodens Bürgermeister Frank Blasch sieht in der Elvira-Bach-Ausstellung eine Bestätigung, wie wichtig es ist, dass das alte Bade-



Erdbeeren als Ohrschmuck: Motiv aus der Neuenhainer Edition von Elvira Bach

haus heute als Kulturzentrum fungiert. „In diesem Jahr begehen wir das 25-jährige Jubiläum des Kulturzentrums“, so Blasch. „Wenn wir heute mit Elvira Bach einen internationalen Star zu Gast haben – einen Star, der aus Neuenhain kommt –, dann können wir glücklich darüber sein, dass das im Badehaus möglich ist.“

\*\*\*\*\*

**Öffnungszeiten:** Die Ausstellung ist noch bis zum 2. April in der Bad Sodener Stadtgalerie des Kulturzentrums Badehaus zu sehen, und zwar von Mittwoch bis Sonntag jeweils von 15 bis 18 Uhr. Der Eintritt ist frei.

## Mit dem Förster im Stadtwald

**Bad Soden (bs)** – Wie viele andere Waldflächen in Deutschland hat auch der Bad Sodener Stadtwald in den vergangenen Jahren einen schweren Stand gehabt. Es fielen zu wenige Niederschläge und der Borkenkäfer setzte vor allem den Nadelbäumen stark zu. Wie geht es jetzt weiter mit dem Stadtwald? Wie ist die Wiederbewaldung bisher verlaufen? Welche Arbeiten stehen im Frühling auf dem Programm? Antworten gibt der für den Sodener Wald zuständige Förster Hendrik Bickel bei einer öffentlichen Waldbegehung am 24. März um 15. Uhr. Geplant ist ein einstündiger Rundgang durch einige Forstquartiere. Festes Schuhwerk und wetterfeste Kleidung werden dafür empfohlen.

**Anmeldung** bis 20. März unter der Telefonnummer 06196 208-160 oder -172 oder per E-Mail an [abt.60@stadt-bad-soden.de](mailto:abt.60@stadt-bad-soden.de). Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Der Treffpunkt wird bei der Anmeldung bekanntgegeben.

## Zwei Verletzte bei Kollision

**Bad Soden (bs)** – Bei einem Auffahrunfall auf der Königsteiner Straße in Bad Soden wurden die Fahrerinnen der beiden beteiligten Fahrzeuge verletzt. Zu dem Unfall war es gekommen, als die 59-jährige Fahrerinnen eines Ford verkehrsbedingt anhalten musste. Eine hinter ihr befindliche 25-jährige BMW-Fahrerin reagierte zu spät. Beide Beteiligten mussten zur Behandlung ins Krankenhaus gebracht werden. Der Sachschaden wird auf 10.000 Euro geschätzt.

## Elektroauto klimaschonend laden – aber wie?

**Hessen (bs)** – Viele Kaufinteressierte und Besitzer von Elektroautos fragen sich, wie sie das Fahrzeug klimaschonend und mit dem Solarstrom vom eigenen Dach laden können. Der Energieberater der Verbraucherzentrale Hessen, Hans-Joachim Horn, zeigt, wie man den Solarstrom in das Elektro-Auto bekommt und wie das Zusammenspiel zwischen Photovoltaikanlage und Elektroauto gelingt. In dem Online-Vortrag am 22. März um 18 Uhr geht es um Fragen wie: Welchen Anteil des Stroms für ein E-Auto kann die eigene Solaranlage überliefern? Wie muss die Anlage ausgelegt sein? Ergibt ein Batteriespeicher Sinn? Der Vortrag gehört zu einer Vortragsreihe, die die Verbraucherzentrale Hessen zum Thema Energiesparen anbietet und die man über das Internet besuchen kann. Über einen Chat beantworten



Online-Vortrag der Verbraucherzentrale gibt die nötigen Infos. Foto: pixabay

die Experten dabei auch Fragen. Die Teilnahme ist kostenlos. Anmeldung unter: [verbraucherzentrale-energieberatung.de](http://verbraucherzentrale-energieberatung.de)

## Helfer für die Wahlen im Juni gesucht

**Bad Soden/Sulzbach (bs)** – Für die Wahlen am 4. Juni suchen das Wahlamt der Stadt Bad Soden sowie die Gemeinde Sulzbach Bürgerinnen und Bürger, die bereit sind, sich an diesem Tag ehrenamtlich für die Allgemeinheit zu engagieren: Es geht um den Job der Wahlhelferin oder des Wahlhelfers.

Am 4. Juni findet im Main-Taunus-Kreis die Landratswahl statt, in Bad Soden zudem die Bürgermeisterwahl. Für die Wahllokale müssen Wahlvorstände gebildet werden, die die Wahl leitend begleiten und ab 18 Uhr nach Schließung der Wahllokale die abgegebenen Stimmzettel auszählen. Gesucht werden ebenfalls Wahlhelferinnen und -helfer für den Tag einer möglichen Stichwahl am 18. Juni 2023. Die Freiwilligen werden am Wahltag entweder in den Wahllokale eingesetzt, um das rechtmäßige Wahlprozedere vor Ort sicherzustellen und ab 18 Uhr die abgegebenen Stimmzettel auszählen. Oder sie helfen dabei, am Wahltag die Stimmzettel aus

der Briefwahl auszuführen. Für die Tätigkeit wird eine Aufwandsentschädigung gewährt. **Anmeldung in Bad Soden:** Wer bereit ist, diesen Dienst wahrzunehmen, melde sich beim Wahlamt an. Dies ist über das entsprechende Anmeldeformular auf der städtischen Website unter [www.bad-soden.de](http://www.bad-soden.de) > Für die Bürger > Stadtpolitik – Haushalt – Wahlen möglich oder per E-Mail an [wahlen@stadt-bad-soden.de](mailto:wahlen@stadt-bad-soden.de).

**Anmeldung in Sulzbach:** Interessierte Bürgerinnen und Bürger bewerben sich formlos unter Angabe ihres Namens, Vornamens und der Anschrift sowie Telefonnummer und E-Mail-Adresse beim Gemeindevorstand der Gemeinde Sulzbach, Hauptstraße 11, 65843 Sulzbach (Taunus) oder per E-Mail an [stefanie.laubach@sulzbach-taunus.de](mailto:stefanie.laubach@sulzbach-taunus.de). Bei der Bewerbung kann die gewünschte Dienstzeit am Wahltag angegeben werden, die Wünsche werden im Rahmen der Sicherung eines ordnungsgemäßen Ablaufes des Wahltages berücksichtigt.

– Anzeige –

## Juristen-Tipp

### Scheidungs-Ratgeber

#### Trennung und Scheidung – was tun?

#### Teil 5: Die ersten Schritte (Bankkonten)

1. Sie haben ein gemeinsames Konto mit dem Ehepartner und müssen fürchten, dass dieser das Konto „plündert“? Dann sollten Sie die Bank kontaktieren und die Kontoart ändern. Üblich ist das sogenannte „ODER-Konto“ mit der Einzelverfügungsberechtigung eines jeden Ehegatten. Da gemeinsame Konten nur gemeinsam aufgelöst werden können, bleibt zur Haftungsbegrenzung lediglich die Änderung des Kontos in ein sogenanntes „UND-Konto“. Dann können Verfügungen über das Konto nur von den Eheleuten gemeinsam vorgenommen werden. Dies ist kurzfristig die einzige Möglichkeit, um eine unliebsame und einseitige Inanspruchnahme zu verhindern.
2. Es handelt sich um ihr Konto, aber der Ehepartner hat eine Vollmacht? Auch wenn der Ehepartner „nur“ als Ver-

fügungsberechtigter mit Vollmacht eingetragen ist, kann er über das Guthaben unbegrenzt verfügen oder aber den Dispo in Anspruch nehmen. Wenn Sie dies verhindern wollen, muss die Vollmacht durch eine entsprechende Erklärung gegenüber der Bank entzogen werden.

3. Sie wollen verhindern, dass der Dispositionscredit auf Ihrem Konto einseitig in Anspruch genommen wird? Hier reicht ein einfaches Schreiben an die Bank, mit dem Sie um Löschung des Überziehungslimits bitten.

Fortsetzung am Donnerstag, dem 30. März 2023. Bereits erschienene Teile können Sie gerne über die Kanzlei anfordern.

**Andrea Peyerl, Rechtsanwältin und Fachanwältin für Familienrecht, Kronberg im Taunus**



## PEYERL

Kanzlei für Familienrecht

Andrea Peyerl  
Rechtsanwältin  
Fachanwältin für Familienrecht

Frankfurter Straße 21  
61476 Kronberg im Taunus

Tel. 06173 32746-0  
Fax. 06173 32746-20

[info@peyerl-ra.de](mailto:info@peyerl-ra.de)  
[www.peyerl-ra.de](http://www.peyerl-ra.de)

## Junge in SUV gezogen



Der Vorfall ereignete sich am 2. März in Neuenhain im Bereich der Kreuzung Königsteiner Straße/Hauptstraße/Drei-Linden-Straße. Foto: Tocha

**Neuenhain (bs)** – Ein zwölfjähriger Junge soll in Bad Soden-Neuenhain von einem bislang unbekanntem Mann in ein Fahrzeug gezogen worden sein. Laut Angaben des Jungen gelang es ihm, das Fahrzeug eigenständig zu verlassen. Die Polizei sucht nach Zeuginnen und Zeugen des Vorfalls.

Den Schilderungen des Jungen zufolge lief er am 2. März gegen 16 Uhr die Königsteiner Straße in Neuenhain entlang. An einer Ampelkreuzung im Bereich der Königsteiner Straße/Hauptstraße/Drei-Linden-Straße sei er plötzlich von hinten an seiner mitgeführten Sporttasche gepackt und in einen am Fahrbahnrand der Hauptstraße geparkten, dunklen SUV der Marke Mercedes mit dem Teilkennzeichen HG gedrängt worden. Anschließend habe der Unbekannte den Motor gestartet und sei mit dem Jungen auf der Rückbank in Richtung Königsteiner Straße gefahren.

Kurz darauf habe das Fahrzeug an einer roten Ampel an der Ecke Hauptstraße/Königsteiner Straße anhalten müssen. Dies habe sich der Junge zunutze gemacht, er habe die hintere rechte Fahrzeugtür geöffnet und das

Fahrzeug verlassen. Anschließend sei er die Drei-Linden-Straße entlang nach Hause gelaufen.

Der Vorfall wurde der Polizei erst am späten Abend gemeldet. Der unbekannte Mann soll etwa 180 cm groß gewesen sein. Den Schilderungen zufolge hat er braune Haare und war mit einer schwarzen Kappe, einer schwarzen Jacke, blauen Jeans und schwarzen Sportschuhen bekleidet gewesen. Die Ermittlungen der Polizei, die den Fall sehr ernst nimmt, dauern an.

„Ich stehe mit der Polizei in dieser Angelegenheit in engem Kontakt“, erklärt Bad Sodens Bürgermeister Frank Blasch. „Auch wenn die Hintergründe des Vorfalls noch nicht aufgeklärt sind, zeigen sowohl die Polizei als auch die Ordnungspolizei der Stadt Bad Soden derzeit eine erhöhte Präsenz rund um Schulen und Kindertagesstätten. Es ist erhöhte Wachsamkeit geboten, es sollte aber niemand in Panik verfallen.“

**Zeuginnen und Zeugen** des Vorfalls werden gebeten, sich unter der Telefonnummer 06196 2073-0 bei der Kriminalpolizei zu melden.

## Der Kreis investiert 127 Millionen Euro

**Main-Taunus-Kreis (bs)** – Der Kreishaushalt 2023 ist von der Mehrheit des Kreistags verabschiedet worden. Wie Landrat Michael Cyriax mitteilt, investiert der Kreis 127 Millionen Euro und damit mehr als doppelt so viel wie im vergangenen Etat. Unter dem Titel „Herausforderungen gemeinsam meistern“ wendet der Kreis den größten Teil dabei für die Investitionen an Schulen auf. Gleichzeitig wachsen aber auch die Belastungen, etwa durch drastisch gestiegene Energiepreise und Baukosten. Im Kreistag wurde der Haushalt mit der Mehrheit der Stimmen verabschiedet.

### Viel Geld für den Schulbau

Cyriax dankt der Kreistagsmehrheit für das Vertrauen und die Unterstützung: „Wir werden es zusammen anpacken, den Kreis weiterentwickeln und die Herausforderungen gemeinsam zu meistern.“ Als Beispiel nennt er den Schulbau – unter anderem für die Erweiterung und Sanierung der Main-Taunus-Schule in Hofheim, die geplante neue Grundschule in Hattersheim sowie die Planungen zur Erweiterung der Paul-Maar-Schule in Flörsheim. Auch mit dem Bau des kreiseigenen Main-TaunusBades in Krieffel und der Erweiterung des Landratsamtes gehe es weiter. Das Defizit im Entwurf beträgt 20 Millionen Euro, die Nettoneuverschuldung 96 Millionen

Euro. Der Haushalt kann mit einer Entnahme aus der Rücklage ausgeglichen werden. Während die Kreisumlage mit 31,05 Prozent stabil bleibt, wird die Schulumlage, die ebenfalls von den Kommunen an den Kreis gezahlt werden muss, von 15,9 auf 17,2 Prozent angehoben.

Eine Belastung für den Haushalt seien weiterhin die Aufwendungen für die Flüchtlingsaufnahme und -integration, so Cyriax: „Leider hat der sogenannte Flüchtlingsgipfel der kommunalen Spitzenvertreter mit Bundesinnenministerin Nancy Faeser keine Zusagen des Bundes gebracht, den Kommunen die Kosten komplett zu erstatten.“

Im Schulbau, bei dem Erweiterungen unter anderem auch wegen des Unterrichts und der Betreuung von Flüchtlingen nötig seien, würden in zahlreiche Bauvorhaben jeweils ein- bis zweistellige Millionenbeträge investiert, die sich im neuen Jahr auf 64,5 Millionen Euro summierten. Dabei lege der Kreis Wert auf nachhaltiges Bauen mit dem Fokus auf Energie aus erneuerbaren Quellen. Nachhaltigkeit sei ein wichtiger Faktor auch vor dem Hintergrund gestiegener Energiepreise. Derzeit decke der Kreis rund 20 Prozent des Strombedarfs aus Photovoltaikanlagen und Blockheizkraftwerken; dieser Anteil solle bis 2030 auf 66 Prozent steigen.



Hier gibt's was zu lesen!  
**Bad Sodener Woche**

### Schuhmacherei und Schlüssel Notdienst

Hauptstraße 27 · 65843 Sulzbach (Ts.)  
Tel. 06196/73955 oder 0171/40 05 499  
[www.schuhmacherei-sulzbach.de](http://www.schuhmacherei-sulzbach.de)

**BettenZellekens**  
DIE NUMMER 1 IN FRANKFURT

**TOTALAUSVERKAUF WEGEN UMBAU CITYHAUS · SANDGASSE 6**

Wir wollen loslegen in der **Sandgasse 6**. Vorher muss vieles raus – jetzt kommen die Hammerschnäppchen!

**JETZT BIS ZU -54%**  
850 m<sup>2</sup> werden geräumt

Betten-Zellekens GmbH · 60314 Frankfurt

**Totalausverkauf nur Filiale Cityhaus · Sandgasse 6**  
Mo. – Fr. 10 – 19 Uhr, Sa. 10 – 18 Uhr · [www.betten-zellekens.de](http://www.betten-zellekens.de)

**Beachten Sie unsere heutige Beilage!**

**So geht Ausbildung bei uns.**

Ob im Campus, im Nachwuchsleistungszentrum oder in einer unserer modernen Filialen – auf dich warten spannende Aufgaben und viel Spaß im Team.

**Komm' zur Ausbildungstour Oberursel am 24. März 2023!**

[www.taunussparkasse.de/karriere](http://www.taunussparkasse.de/karriere)



Taunus Sparkasse

**Der 1. Internationale Klavierwettbewerb für Kinder und Jugendliche Kronberg**



**Wertungsspiele: Eintritt frei**

**31. März 9.00 Uhr bis 2. April 2023 14 Uhr**

**PREIS TRÄGER KONZERT**

Veranstalter: International Piano Competition Taunus e. V.

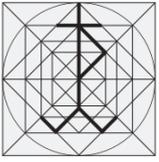
Beethovenplatz 1, 61476 Kronberg Ts.  
**CASALS FORUM**  
**2. April 2023**  
17 Uhr

Jetzt Platz sichern!



Frankfurt Ticket RheinMain | Hotline: 069 13 40 400  
[www.frankfurt-ticket.de](http://www.frankfurt-ticket.de)

## STEINMETZ- UND BILDHAUERMEISTER

**GRABMALE**

TREPPEN - BODENBELÄGE  
RESTAURIERUNGEN  
IDEEN AUS MARMOR & GRANIT  
[www.steinmetz-pyka.de](http://www.steinmetz-pyka.de)

**DIRK PYKA**

HAUPTSTRASSE 21  
65812 BAD SODEN-NEUENHAIN  
TEL.: 0 61 96 / 2 15 49 · Mobil 0176 / 34 49 40 76

**W. STEFFENS  
& SOHN  
Grabsteine**

KRONTHALER STRASSE 53  
61462 KÖNIGSTEIN - MAMMOLSHAIN  
TELEFON 0 61 73 / 94 09 90 · TELEFAX 0 61 73 / 94 09 91

## BEILAGENHINWEIS

Unsere heutige Auflage  
enthält eine Beilage von

**BettenZellekens**  
IHRE NUMMER 1 IN BAD HOMBURG

Waisenhausstraße 2  
61348 Bad Homburg  
Wächtersbacher Straße 88-90  
60386 Frankfurt  
Sandgasse 6 · 60311 Frankfurt

**MÖBELLAND**  
HOCHTAUNUS

Niederstedter Weg, im Gewerbegebiet  
61348 Bad Homburg

**Meiss**

Wohnen | Küchen | Betten | Textil  
Möbel Meiss  
Louisenstraße 98 · 61348 Bad Homburg

Wir bitten unsere Leser  
um freundliche Beachtung!

## „Der Zeuge“ war zu Gast im Kino



Stellte sich beim „Filmgespräch“ den Fragen des Publikums im Bad Sodener Casablanca-Kino: Bernd Michael Lade, Regisseur und Hauptdarsteller in „Der Zeuge“ (3. von li.). Mit dabei: Kameramann Guntram Franke (li.), Filmjournalistin Irene Bräuninger (Mitbetreiberin des Kinos) und Javier Lozano (Geschäftsführer des Kinos) **Foto: Casablanca-Kino**

**Bad Soden** (wto) – Bernd Michael Lade, vor allem bekannt als Ex-Tatort-Kommissar Kain aus dem ersten ostdeutschen Ermittler-Duo Kain/Ehrlicher in Dresden, war jetzt im Bad Sodener Casablanca-Kino zu Gast. Anlass war der Start seines aktuellen Films „Der Zeuge“, bei dem Lade Regie geführt hat und die Hauptrolle spielt. Der Schauspieler ist seit einigen Jahren auch als Filmregisseur tätig. Nach der Filmvorführung stellte sich Lade zusammen mit Kameramann Guntram Franke beim „Filmgespräch“ den Fragen des Publikums. Die Veranstaltung, moderiert von Filmjournalistin Irene Bräuninger, der Mitbetreiberin des Kinos, war fast ausverkauft.

„Der Zeuge“ ist ein tiefgründig erzähltes Prozess-Drama: Der Ex-KZ-Häftling Carl Schrade, gespielt von Bernd Michael Lade, sagt kurz nach dem Zweiten Weltkrieg vor Gericht aus, um seine Peiniger hinter Gitter zu bringen. Auf der Anklagebank sitzen SS-Männer, NSDAP-Funktionäre und Ilse Koch (Lina Wendel), die Frau des berüchtigten KZ-Kommandanten Karl Koch. Täter- und Opferaussagen werden direkt gegenübergestellt. Der Film offenbart so die Mechanismen, die zur systematischen Ausbeutung und schließlich zur Vernichtung von Millionen Menschen in den Konzentrationslagern geführt haben.

## Tatkräftig beim Aufforsten geholfen

**Neuenhain** (bs) – Mehr als fünfzig Interessierte haben sich im Neuenhainer Wald an einer Aufforstungsaktion beteiligt, zu der der Verein Klimabewusstes Bad Soden und Förster Hendrick Bickel eingeladen hatten. Dabei wurde eine Fläche bepflanzt, die seit drei Jahren baumlos war.

## Mischwald statt Fichten

Die Fichtenbestände, die nach dem Krieg als wirtschaftlich am attraktivsten angesehen wurden, hatten den Angriffen von Hitze, Wassernot und Borkenkäfer nicht mehr standhalten können. Inzwischen ist man von den Monokulturen abgekommen und möchte nun resistendere Mischwälder kultivieren. Förster Bickel und der Verein Klimabewusstes Bad Soden hoffen jedenfalls darauf, dass sich an der kahlen Stelle die Mischwald-Bäume erfolgreich aussäen. Dabei setzen sie auf eine weitere Art ein: die Weißtanne, einen heimischen Nadelbaum, der mit seiner Pfahlwurzel Stürmen besser standhält als die Fichte.

Glücklicherweise hat sich ein Exemplar einige Hundert Meter weiter erfolgreich vermehrt. Die Teilnehmenden gruben im ersten Schritt fast 200 kleine Tannen aus und packten sie in Pflanzsäcke. An der betroffenen Fläche haben sie dann die Setzlinge wieder eingepflanzt und mit Wuchshüllen vor hungrigem Wild geschützt. „Die Aufforstung erfolgte unter fachkundiger Anleitung des Försters, der uns nicht nur mit praktischen Hinweisen, sondern auch mit Hintergrundinformation versorgt hat. Die Mischung aus Theorie und Praxis hat genau gepasst“, sagte Andrea Hermann vom Verein Klimabewusstes Bad Soden, die Organisatorin der Aktion.

## Bürgermeister-Kandidaten mit dabei

Spaß hat es allemal gemacht: Von Kindergartenkindern über Teenager bis hin zu Großeltern haben alle mitgeholfen. Mit dabei waren auch die Kandidatin und der Kandidat für die Bürgermeisterwahl, Martina Helmerich und Frank Blasch.

## Klaviermusik der Extraklasse



Ulrike Danne-Feldmann **Foto: privat**

**Kronberg/Bad Soden** (bs) – Gemeinsam etwas Bedeutendes schaffen, gemeinsam die musikalische Jugend fördern, gemeinsam einen neuen und neuartigen Wettbewerb für junge Pianisten und Pianistinnen zu veranstalten – diese Idee vom Juni 2022 wurde in den letzten Monaten Wirklichkeit.

Der Musikliebhaber und passionierte Klavierspieler Prof. Dr. Gerhard Hücker und die Pianistin und Klavierlehrerin Ulrike Danne-Feldmann fanden sich in ihrer Leidenschaft für die Klaviermusik und junge Talente zusammen und gründeten im August den gemeinnützigen Verein International Piano Competition Taunus e.V..

Der Wunschort der Veranstaltung war schnell gefunden: Gerade hatte das von der Kronberg Academy neu erbaute Casals Forum seine Türen geöffnet und mit seiner hervorragenden Akustik und Atmosphäre Begeisterungstürme ausgelöst. Welche Freude, dass dieser Wunsch dank der Kronberg Academy und ihrem Leiter Raimund Trenkler in Erfüllung ging.

Prof. Dr. Hücker und Ulrike Danne-Feldmann wollen als Gesamtleiter und Künstlerische Leiterin den Wettbewerb zu etwas ganz Besonderem machen. „Wir möchten den jungen Pianistinnen und Pianisten beste Bedingungen und eine hervorragende Organisation bieten“, erklärt Prof. Hücker. „Uns liegt das Wohl der Teilnehmer\*innen sehr am Herzen! Als Gastgeber legen wir neben dem Wettbe-

werbsgedanken Wert auf Begegnung, Austausch und Gemeinschaft und bieten ihnen und ihren Familien ein kostenloses Rahmenprogramm mit Besuchen im Opel-Zoo, der Burg Kronberg, der Rhein-Main-Therme und der Kunstwerkstatt Königstein an.“

Preisgelder bis zu 20.000 Euro in sieben Altersgruppen, die auch die jungen Pianist\*innen unter zwölf Jahren fördern, eine mit Prof. Matthias Kirschnereit, Prof. Christian A. Pohl, Prof. Claudia Schellenberger und Ulrike Danne-Feldmann hochkarätig besetzte Jury, zahlreiche Sonderpreise, die Wert auf die musikalische Entwicklung der Teilnehmer und Teilnehmerinnen legen und vieles andere mehr zeichnen diesen Wettbewerb aus. So verwundert es nicht, dass sich 291 Pianist\*innen aus 33 Nationen gleich bei der ersten Austragung mit ihren Videos anmeldeten. Ein unglaublicher Erfolg. Nach Sichtung aller Videos wählte die Jury der Vorrunde 62 hochbegabte junge Pianisten und Pianistinnen aus, die nun in den Wertungsspielen, beginnend am Freitag, 31. März, von 9 Uhr bis Sonntag, 2. April, um 15 Uhr ihre Kunst zeigen. Es wird ein spannender und interessanter Wettbewerb, denn das Niveau ist außerordentlich hoch. Die Wertungsspiele bei freiem Eintritt sind öffentlich, Publikum ist willkommen.

Spannend und ein Ohrenschmaus wird auch das sich anschließende Preisträgerkonzert am Sonntag, 2. April, um 17 Uhr sein. Weltweit per Live-Stream übertragen, gestalten die ersten Preisträger und Sonderpreisträger das Konzert und bekommen die Chance auf den Publikumspreis im Wert von 1.000 Euro der vom Publikum im Saal und vor den Bildschirmen vergeben wird. „Wir laden alle Musikfreunde und Interessierte ein, bei den Wertungsspielen und dem Preisträgerkonzert zu erleben, wie wundervoll Kinder und Jugendliche musizieren, wie sehr ihre Kunst berührt und uns zum Staunen bringt“, schwärmt Ulrike Danne-Feldmann. Tickets (25 Euro/15 Euro) gibt es über die Website <https://piano-competition-kronberg.de/> oder über Frankfurt Ticket, <https://www.frankfurtticket.de/tickets/der-1-internationale-klavierwettbewerb-fuer-kinder-und-jugendliche-in-kronberg-14769.62197/>.

## Frühstück für Alleinerziehende

**Bad Soden** (bs) – Das monatlich stattfindende Frühstück für Alleinerziehende aus Bad Soden und Umgebung, das die Evangelische Familienbildung Main-Taunus anbietet, hat sich zu einem beliebten Treffen entwickelt. Betroffene können Kontakte knüpfen und sich austauschen und vernetzen. Das nächste Treffen findet am Samstag, dem 25. März, um 9.30 Uhr statt. Isa Döring im Familienzentrum Schatzinsel (Königsteiner Straße 6a

in Bad Soden) begrüßt die Teilnehmenden zu dem gemütlichen Start in den Tag. Getränke und Brötchen stehen bereit, alle Teilnehmenden können gerne etwas zum Belegen beisteuern. Es gibt eine Spielecke für die Kleinen und viel Zeit für Gespräche. Neue Gesichter sind jederzeit willkommen. Die Teilnahme ist kostenfrei.

**Um Anmeldung** bis zum 23. März wird gebeten: [www.evangelische-familienbildung.de](http://www.evangelische-familienbildung.de)



**Druckhaus  
Taunus**  
GmbH

Theresenstraße 2 · 61462 Königstein  
Telefon 06174 9385-0  
von 8.00 bis 12.00 Uhr Tel. 06174 9385-29  
Fax 06174 9385-51  
[info@druckhaus-taunus.de](mailto:info@druckhaus-taunus.de)

## Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 9.00 bis 12.00 Uhr und  
13.00 bis 16.00 Uhr

Wir kümmern uns gerne um den Druck Ihrer

Trauerkarten – Danksagungskarten –  
Karten für Hochzeit, Geburt, Kommunion,  
Konfirmation – Geburtstageeinladung ...  
Visitenkarten – Flyerdruck und vieles mehr

## Dank an die Sulzbacher Corona-Tester



Zum Abschied fand sich Bürgermeister Bociek (Mitte) ein.

Foto: Gemeinde Sulzbach

**Sulzbach (bs)** – Das von der friendz GmbH betriebene Corona-Testzentrum in der Wiesenstraße 5 in Sulzbach hat seine Pforten geschlossen. Das stark nachlassende Interesse an Schnelltests und die veränderte Lage erlauben keinen weiteren wirtschaftlichen Betrieb, erläuterte Vincenzo Bruno von friendz. Zum Abschied fand sich Bürgermeister Elmar Bociek ein und ließ die vergangenen zweieinhalb gemeinsamen Jahre Revue passieren. Er dankte Bruno (re.) sowie friendz-Geschäftsführer Oliver Boetto (li.) für „die stets vertrauensvolle und professionelle Zusammenarbeit in der Ära der Pandemie, die faktisch beendet erscheint, uns aber lange in Erinnerung bleiben wird“.

## Schmuck aus einem Einfamilienhaus entwendet

**Bad Soden (bs)** – Bei einem Einbruch in ein Einfamilienhaus in der Bismarckstraße in Bad Soden haben die Täter Schmuck im Wert von mehreren Tausend Euro erbeutet und sind anschließend unerkannt geflüchtet. Der oder die Täter stiegen am frühen Abend des 9. März über den Gartenzaun des Objektes und öffneten gewaltsam die Terrassentür. Sie suchten die Innenräume nach Diebesgut ab, dabei fiel ihnen hochwertiger Schmuck in die Hände. **Hinweise** unter der Rufnummer 06192 2079-0 an die Kriminalpolizei, die die Ermittlungen übernommen hat.

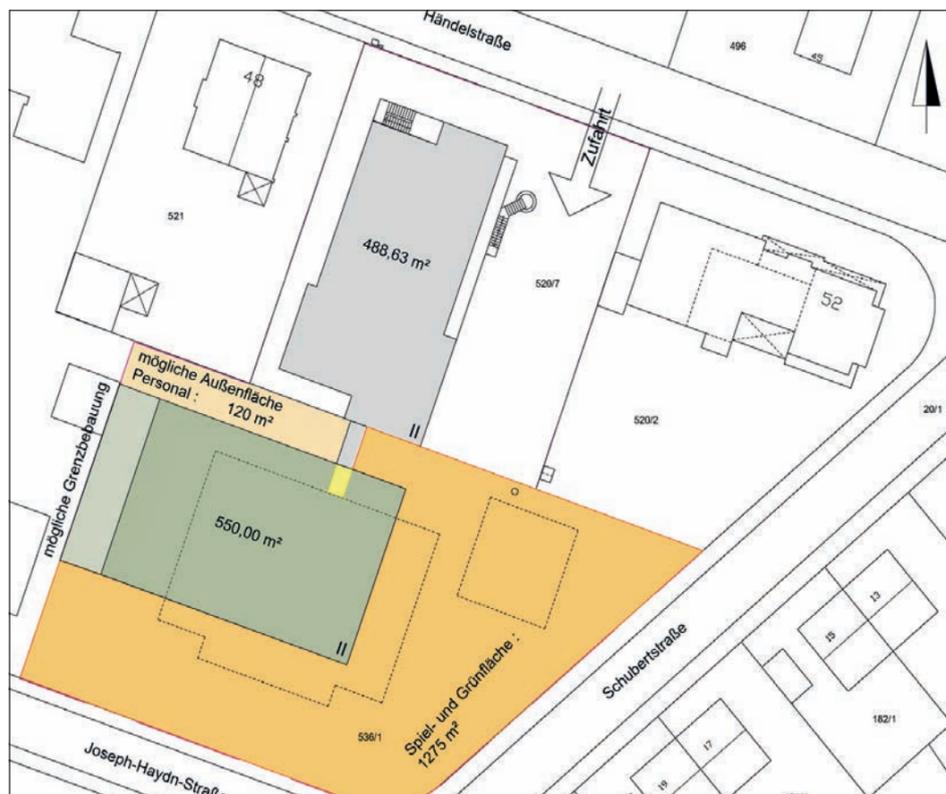
# Für Neubauvariante der Kita „Im Sonnengarten“

**Bad Soden (bs)** – Die evangelische Kindertagesstätte „Im Sonnengarten“ soll neu gebaut werden. Die Bad Sodener Stadtverordneten haben sich bei ihrer Versammlung am 8. März mehrheitlich für die Konkretisierung der Neubauvariante der Kita in Schubertstraße 8 ausgesprochen, einschließlich einer baulichen Umgestaltung der Händelstraße 50 (Vorkindergarten).

Ende des Jahres 2020 war während einer Ortsbegehung der Kita durch das Jugendamt des Main-Taunus-Kreises festgestellt worden, dass die Kita räumlich nicht den aktuellen Standards zur Betreuung von 100 Ganztagskindergartenkindern entspricht, sondern lediglich für 75 Kinder ausreichend ist. In Zukunft soll allerdings die Anzahl der Betreuungsplätze wieder auf 100 erhöht werden, da die Plätze auch zur Abdeckung des Platzbedarfs gemäß Kindertagesstättenbedarfsplan benötigt werden. Zudem weist das mehr als fünfzig Jahre alte Gebäude erhebliche bauliche Mängel auf. Zur Diskussion standen die Umgestaltung des Bestands Händelstraße 50, der Anbau oder die Aufstockung Schubertstraße 8 sowie der Neubau Schubertstraße 8. Nach der Ende Januar erfolgten Präsentation der unterschiedlichen Varianten haben die Stadtverordneten nun mehrheitlich für die Neubauvariante votiert. Diese würde mit einer Bruttogrundfläche von insgesamt 1.100 Quadratmetern auf zwei Vollgeschossen mit je 550 Quadratmetern und einer baulichen Verbindung zum Bestandsgebäude der Händelstraße 50 den bestehenden Flächenbedarf decken. Auf der verbleibenden freien Grundstücksfläche könnten die notwendigen Außenspielflächen hergestellt werden. Die bebauungsplanrechtlich erforderlichen Grünflächen von 60 Prozent der Grundstücksfläche könnten durch die Ergänzung einer begrünter Dachfläche ausgeglichen werden. Eine vorläufige Kostenschätzung für den Neubau beläuft sich auf rund sieben Millionen Euro.

## Photovoltaik für die Feuerwache

Eine zweite Entscheidung betrifft die wirtschaftliche und nachhaltige Stromversorgung des Neubaus der Feuerwache Bad Soden. Die



Die Stadtverordneten haben sich mehrheitlich für die Neubauvariante ausgesprochen. Sie sieht zwei Vollgeschosse mit je 550 Quadratmetern sowie eine bauliche Verbindung zum Bestandsgebäude in der Händelstraße vor.

Grafik: DG/D Architekten

Stadtverordneten entschieden sich für eine komplette Belegung der Feuerwache und des geplanten Wohnhauses auf dem ehemaligen Süwag-Gelände mit Photovoltaik, und zwar in Verbindung mit dem „Strombilanzkreismodell“: Bei einer Überproduktion wird dann der erzeugte Strom innerhalb der Stadt für andere städtische Liegenschaften genutzt, so dass sich die Stromkosten reduzieren. Überschüssiger Strom muss nicht zu einem unwirtschaftlichen Tarif ins Stromnetz eingespeist und von dort wieder teuer gekauft werden. Eine breite Zustimmung in der Stadtverordnetenversammlung gab es auch für den An-

trag, die dafür erforderlichen Investitionsmittel in Höhe von 840.000 Euro mit einer Reserve von 30 Prozent für Preissteigerungen und Unvorhergesehenes im Haushaltsjahr 2024 bereitzustellen.

Im April beginnt die nächste Planungsphase der Feuerwache. „Ich freue mich, dass hier der Grundstein für das weitere Vorgehen gelegt ist“, so Bürgermeister Frank Blasch. „Mit der Entscheidung für die Nutzung von Photovoltaik im Rahmen eines Strombilanzkreismodells ist ein weiterer Baustein auf dem Weg von Bad Soden am Taunus hin zur Klimakommune gesetzt.“



# RAUSTAUSCHWOCHE

Sanieren Sie jetzt noch ihre Öl- oder Gasheizung und profitieren Sie von unserer Aktion. Kontaktieren Sie uns, wir beraten Sie gerne.

3 gute Gründe für Ihren Heizungstausch:

-  Heizkosten senken
-  Invest in die Zukunft
-  CO<sup>2</sup> Emissionen verringern



In Zusammenarbeit mit

**VIESMANN**

Ober den Birken 2 | 65779 Kelkheim im Taunus | Telefon: 06174 / 99 89 115  
E-Mail: [info@haustechnik-doerr.de](mailto:info@haustechnik-doerr.de) | [www.haustechnik-doerr.de](http://www.haustechnik-doerr.de)

\* der Rabatt bezieht sich nur auf im Aktionszeitraum gestellte Angebote | \*\* Ab 01.04.2023 erhebt Viessmann eine Preiserhöhung in Höhe von 8 %  
\*\*\* Aufgrund der hohen Lieferzeiten bei Wärmepumpen können diese nicht in der Aktion berücksichtigt werden

Dies ist eine Sonderveröffentlichung des Verlagshaus Taunus Medien GmbH

# AUTO Spezial

## Autohaus Schwalbach – unter den besten Mitsubishi Händlern

Das Team rund um Jörg Lenz ist seit nunmehr 43 Jahren Ihr zuverlässiger Partner für die Marke Mitsubishi und neu seit 2023 der Marke ORA sowie langjähriger Servicepartner der Marke Mazda im Main-Taunus-Kreis. Mit den Auszeichnungen zu den 30 besten Mitsubishi Händlern „Unsere Besten“ bereits seit 2015 das 8 mal in Folge, genießt das Autohaus Schwalbach in Großraum Frankfurt einen guten Ruf und freut sich, unter über 500 Partnern, zu den 30 Besten Mitsubishi Partnern zu gehören. Hierzu gehört das Einzugsgebiet um Schwalbach, dazu zählen Eschborn, Bad Soden, Sulzbach, Kronberg, Königstein, Kelkheim oder Frankfurt. Profitieren Sie von der jahrelangen Erfahrung und Fachwissen mit der Marke

MITSUBISHI MOTORS. Als zusätzliches Green Mobility Center ist das Autohaus Schwalbach zudem Ihr Ansprechpartner für alle Fragen rund um das Thema Elektromobilität. Das geschulte Personal berät Sie bei Fragen zu Plug-in Hybriden oder Elektrofahrzeugen sowie Bafa-Prämie, Full-Leasing oder Ladeinfrastruktur.

Ganz aktuell wurde die Marke ORA mit dem Funky CAT als 100% Elektromarke in das Verkaufsprofil aufgenommen. Weitere Highlights sind der Space Star als kompaktes Stadtmobil, der neue ASX-SUV von Mitsubishi und der Eclipse Cross Plug-in Hybrid. Ab Herbst 2023 kann der neue Colt Kompaktwagen angesehen und bestaunt werden.

Foto: AH Schwalbach



## ZWEI NEUE im Autohaus Schwalbach und bei B+O Automobil GmbH

ORA GWM



# JETZT. ELEKTRISCH. ORA FUNKY CAT.

ORA FUNKY CAT Stromverbrauch kombiniert 16,8-16,5 kWh/100 km; CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert 0 g/km; Elektrische Reichweite\*\* (EAER) 420-310 km, innerorts (EAER city) 653-462 km. Werte nach WLTP<sup>11</sup>. <sup>11</sup>Die angegebenen Werte zu Verbrauch, Reichweite und CO<sub>2</sub>-Emission wurden nach den gesetzlich vorgeschriebenen Messverfahren VO (EG) 715/2007, VO (EU) 2018/1832 ermittelt. Am 1. Januar 2022 hat der WLTP-Prüfzyklus den NEFZ-Prüfzyklus vollständig ersetzt, sodass für nach diesem Datum neu typgenehmigte Fahrzeuge keine NEFZ-Werte und keine CO<sub>2</sub>-Effizienzklassen vorliegen. <sup>\*\*</sup>Die tatsächlichen Werte zum Verbrauch elektrischer Energie bzw. zur Reichweite hängen ab von individueller Fahrweise, Straßen- und Verkehrsbedingungen, Außentemperatur, Klimaanlageinsatz etc.; dadurch kann sich der Verbrauch erhöhen und die Reichweite reduzieren. Veröffentlichung der O! Automobile GmbH, Emil-Frey-Straße 2, 61169 Friedberg

## DER NEUE ASX

Mehr Style.  
Mehr Motoren.  
Mehr Garantie.



**ASX Kraftstoffverbrauch (l/100 km Benzin)** Kurzstrecke 7,5-4,6; Stadtrand 5,8-4,2; Landstraße 5,3-4,3; Autobahn 6,8-5,6; kombiniert 6,2-4,8; CO<sub>2</sub>-Emission (g/km) kombiniert 140-108. **ASX Plug-in Hybrid 1.6 Benzin 68 kW (92 PS), Elektromotor 49 kW (67 PS), Systemleistung 117 kW (159 PS)** Energieverbrauch gewichtet, kombiniert 1,4l Benzin/100 km und 13,5-13,3 kWh Strom/100 km; CO<sub>2</sub>-Emission gewichtet, kombiniert 32-31 g/km; elektrische Reichweite\*\* (EAER) 49-48 km, innerorts (EAER city) 64-62 km. Werte nach WLTP<sup>11</sup>. <sup>11</sup>Die angegebenen Werte zu Verbrauch, Reichweite und CO<sub>2</sub>-Emission wurden nach den gesetzlich vorgeschriebenen WLTP-Messverfahren VO (EG) 715/2007, VO (EU) 2018/1832 ermittelt. Am 1. Januar 2022 hat der WLTP-Prüfzyklus den NEFZ-Prüfzyklus vollständig ersetzt, sodass für nach diesem Datum neu typgenehmigte Fahrzeuge keine NEFZ-Werte und keine CO<sub>2</sub>-Effizienzklassen vorliegen. Weitere Informationen unter [mitsubishi-motors.de/asx](https://mitsubishi-motors.de/asx). <sup>\*\*</sup>Die tatsächlichen Werte zum Verbrauch elektrischer Energie/Kraftstoff bzw. zur Reichweite hängen ab von individueller Fahrweise, Straßen- und Verkehrsbedingungen, Außentemperatur, Klimaanlageinsatz etc.; dadurch kann sich der Verbrauch erhöhen und die Reichweite reduzieren. Veröffentlichung der MMD Automobile GmbH, Emil-Frey-Straße 2, 61169 Friedberg

Autohaus Schwalbach GmbH • Ostring 2-4 • 65824 Schwalbach • Tel. 06196-881740  
B + O Automobil GmbH • Zeilweg 2 • 61440 Oberursel (Taunus) • Tel. 06171-4088

## Markenvielfalt bei B+O Automobil in Oberursel



Foto: B+O Automobil

Die Firma B + O Automobil GmbH in Oberursel, Zeilweg 2, betreibt den Fahrzeughandel und Service schon seit über 25 Jahren mit einem sehr erfahrenen Team. Zudem ist das Autohaus zertifizierte Vertragswerkstatt der Marken Mitsubishi, Nissan, Suzuki SsangYong, Maxus und ORA. Nebst dem Verkauf von Neuwagen wird auch der Ankauf von Gebrauchtwagen angeboten. Das Serviceangebot reicht von zwei öffentlichen Ladestationen (22KW), über TÜV- und Abgasuntersuchung, Reifenwechsel und Einlagerung bis hin zu Ersatz- und Mietfahrzeugen. Der angebotene Hol- und Bring-service nach Terminabsprache ist selbstverständlich. Stephan Brinkmann und sein Team kommen nun ganz aktuell mit einer weiteren Marke in Oberursel groß heraus. ORA.

ORA – rein elektrisch und in einem außergewöhnlichen Design ist er mehr als nur ein Auto. Innovativ gedacht und von Experten gebaut. ORA bietet in Summe 13 verschiedene Außen- und Innenraum-Farbvarianten, damit Sie Ihren passenden Begleiter für gemeinsame Erlebnisse finden. Der hochwertige Innenraum ist komfortabel, bietet jede Menge Platz und Infotainment.

Beim EURO-NCAP Sicherheitstest wurde ORA als bestes Fahrzeug in seiner Klasse bewertet. Der neue ORA ist in fünf verschiedenen Ausführungen erhältlich.

Vorbeikommen – ansehen – Probefahren!

Stephan Brinkmann und sein Team freuen sich auf Ihren Besuch.

Dies ist eine Sonderveröffentlichung des Verlagshaus Taunus Medien GmbH

# AUTO Spezial

## Performance: nach oben offen.

Der Taycan GTS Sport Turismo mit Sunshine Control Panoramadach – erleben Sie den intelligenten elektrischen Blendschutz jetzt im Porsche Zentrum Bad Homburg/Oberursel.



Jetzt QR-Code scannen:



**Porsche Zentrum  
Bad Homburg/Oberursel**  
Porsche Platz 1  
Gewerbepark An den drei Hasen  
61440 Oberursel (Taunus)  
Tel. +49 6171 880-0  
www.porsche-badhomburg.de

Taycan GTS Sport Turismo: Stromverbrauch kombiniert: 24,1 – 21,0 kWh/100 km (WLTP); CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 0 g/km (WLTP); Elektrische Reichweite: 424 – 490 km; Elektrische Reichweite Stadt: 524 – 615 km; Stand 02/2023



## Perfekter Service.

### Und doch ein Grund, aufs Dach zu steigen.

Die Tage werden länger, die Temperaturen milder. Zeit, die schönsten Orte aus einer neuen Perspektive zu entdecken – vom Dach Ihres Sportwagens. Mit dem Porsche Dachzelt – passend für alle Modelle von 911 bis Cayenne.

Mehr als ein Blick Richtung Sonne und Dach ist auch das neuartige Panoramadach mit Sunshine Control wert. Mit einem Fingertipp entscheiden Sie, ob das gesamte Dach kom-

plett transparent, undurchsichtig oder in einzelne Segmente oder Muster geschaltet werden soll. Intelligenter geht es kaum.

Bei allen Fragen rund um dieses und andere Servicethemen helfen wir wie gewohnt gerne.

Dazu freuen wir uns über Unterstützung von Sebastian Berzel, der das Team von Holger Fehlau verstärkt. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



Foto: Archiv

## Die E-Tankstelle für zu Hause – Heute schon energie- und umweltbewusst auf der Überholspur

Über den Kauf eines Elektroautos haben bestimmt schon viele Menschen nachgedacht. Die Vorteile liegen schließlich auf der Hand:

Man wird auf Dauer unabhängig von immer knapper werdenden Erdölressourcen, trägt etwas zum Klimaschutz bei und spart zudem Geld.

Laut Bundesregierung sollen bis 2020 sogar eine Million Elektroautos durch Deutschland fahren.

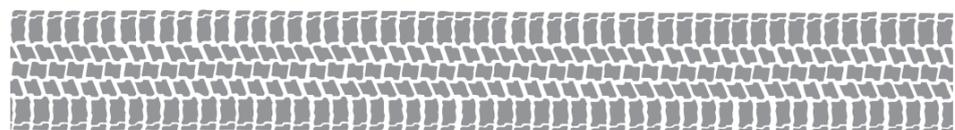
Aber warum nicht heute schon? Was hindert uns noch daran? (epr)



Fortschrittliche Technik für ein wegweisendes Mobilitätskonzept: die E-Tankstelle für zu Hause. (Foto: epr/Hager)



**point S REIFENDIENST HENKE**  
Reifen, Räder, Auto-Service.  
**www.reifen-henke.de**  
Limburger Str. 4 • 65529 Waldems  
Tel.: (06126) 29 72 • Telefax (06126) 5 14 97



## Reparaturen aller Marken in Königstein

Wir pflegen die digitalen Checkhefte der gängigen Marken. Von der Wartung bis zu Unfallinstandsetzung oder Lackierarbeiten, bei uns wird Ihnen vor Ort geholfen. Kompletter Service rund ums Auto aus einer Hand.



Forellenweg 5  
61462 Königstein  
Tel. 06174 9690148

**PREMIUM  
CAR SERVICE**

Premium Car Service ist Ihr Partner für den Werterhalt Ihrer Fahrzeuge. Das komplette Leistungsspektrum unter [www.premium-car-service.de](http://www.premium-car-service.de)

Am Kaltenborn 1 • 61462 Königstein/Ts.  
Tel. 06174/2557843 • Fax 06174/9981657  
[www.premium-car-service.de](http://www.premium-car-service.de) • [info@premium-car-service.de](mailto:info@premium-car-service.de)



Die LED-Anzeige informiert über den Ladestatus. In weniger als zwei Stunden ist das Ladeende erreicht. (Foto: epr/Hager)

# lokal & von privat an privat KLEINANZEIGEN

## ANKÄUFE

**Ankauf von Designklassikern**, Möbeln, Lampen u. Kunstobjekte des 20. Jahrhunderts. Einzelstücke und ganze Nachlässe. Teakholzmöbel, Marken wie Cassina, Knoll, Fritz Hansen, B&B Italia, Ligne Roset u. v. m. Ursula Hornung, Tel.: 06195 63797

**Militärhistoriker** su. Militaria & Patriotika bis 1945! Orden, Abz., Urkunden, Fotos, Uniformen, usw. Zahle Top-Preise! Tel. 0173/9889454

**Alte Gemälde** gesucht, Dipl. Ing. Hans-Joachim Homm, Oberursel. Tel. 06171/55497 oder 0171/2060060

**Alte Orientteppiche** und Brücken gesucht, auch abgenutzt. Dipl. Ing. Hans-Joachim Homm, Oberursel. Tel. 06171/55497 oder 0171/2060060

**Kaufe bei Barzahlung** alte und nostalgische Bücher, Briefmarkensammlungen, alte Briefe, Postkarten, Münzen, Medaillen, alte Geldscheine, Bronzen, Porzellan u. Uhren aller Art. Tel. 06074/46201

**Suche für meinen Garten** einen Aufsitzmäher, einen Hochgrasmäher-AS-Mäher, und einen PKW Anhänger oder Kipper. Tel. 0177/7177706

**Bücher und Fotos** über den 1. + 2. Weltkrieg von privatem Militärhistoriker gesucht. Gerne auch ganze Sammlungen. Tel. 06172/983503

**Kaufe aus Nachlässen** Schallplatten, altes Spielzeug, Kameras, Hi-Fi-Geräte, Porzellan und vieles mehr. Tel. 0152/14896130

**Seriöse Dame aus Oberursel** zahlt Höchstpreise für Schmuck aller Art, Altgold, Bruchgold, Zahngold, Silberschmuck, Modeschmuck, Taschenuhren, Armbänder auch defekt. Münzen, Silberbesteck, Pelze aller Art, Teppiche, Gemälde, Puppen, Zinn u. vieles mehr. Auch Haushaltsauflösungen! 100% Zufriedenheit! Zahle bar vor Ort. Tel. 0611/13700494

**Ankauf von Designklassikern**, Möbeln, Lampen und Kunstobjekte des 20. Jahrhunderts. Einzelstücke und ganze Nachlässe. Teakholzmöbel, Marken wie Cassina, Knoll, Fritz Hansen, B&B Italia, Ligne Roset u.v.m. Ursula Hornung. Tel. 06195/63797

**Suche Pelze, Goldschmuck** jeglicher Art und Form sowie Münzen, Silberbesteck auch 90/100 Zinn, Porzellan und Figuren, Teppiche. Diskret und Fair. Fr. Strauss. Tel. 06195/9614329 o. 0151/67964974

**Kaufe Gemälde, Meissen**, Figuren, Uhren, Geigen, Blechspielzeug, Orden, Krüge, Bestecke, Silber. 50-70er J. Design. Tel. 069/788329

**Sammler kauft Silberbestecke**, alte Nähmaschinen, Porzellan, Münzen, Zinn, Teppiche, Bleikristall usw. zu Sammlerpreisen! Fachkundig und kompetent! Tel. 069/89004093

**Privater Militaria Sammler** aus Königstein sucht militärische Nachlässe u. Einzelstücke für die eigene Sammlung. Zahle für von mir gesuchte Stücke Liebhaberpreise. Gerne auch kostl. und unverbindliche Beratung. Tel. 06174/209564

**Suche antike Uhren** (auch defekt), Fotoapparate, Meissen, Rosenthal, Gemälde, Militaria, Blechspielzeug, Jagdzubehör, Nachlässe u. Sammlungen. Tel. 06108/9154213

**V & B, Hutschenreuther**, Rosenthal, Meissen, KPM-Berlin, Herend etc. von seriösem Porzellansammler gegen Barzahlung gesucht. Auch Figuren! Auch Sa. u. So. Tel. 069/89004093

**Frau Milli aus Rödelheim kauft:** Pelze, Nerze aller Art, Kleidung, Möbel, Porzellan, Silberbesteck, Uhren, Schallplatten, Schreib- u. Nähmaschinen, Perücken, Bücher, Krüge, Münzen, Bernstein, Silber aller Art, Modeschmuck, Altgold, Bruchgold, Goldschmuck, Zahngold, Leder- u. Krokotaschen, Antiquitäten, Bilder, Teppiche, Zinn, Perlen, Orden, Bleikristall, Ferngläser, Puppen, Briefmarken, kompl. Nachlässe aus Wohnungsauflösung. Kostenlose Beratung u. Werteschätzung. Zahle bar Vorort. Tägl. v. 7-21.30 Uhr, gerne auch am Wochenende. Tel. 069/59772692

**Poin. Mann kauft** aus Wohnungsauflösungen gebrauchte Möbel, Porzellan, Kleinteile aller Art und komplette Wohnungsauflösungen. Tel. 0152/13191679 oder 0163/6446691

**Sammler mit jahrel. Erfahrung:** Perücken, Ferngläser, Bleikristall, Bilder, Modeschmuck, Silberbesteck, Bernsteinschmuck, Goldschmuck, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Münzen, Teppiche, Porzellan, Pelze, Silber, Nähmaschinen, Uhren, Gobelin, Möbel, Gardinen, alte Tischdecken. Kostenlose Beratung u. Anfahrt (bis 100 km) sowie Werteschätzung. Zahle Höchstpreise! 100% seriös u. diskret. Barabwicklung vor Ort. Mo. - So. 8:00 - 20:30 Uhr. Tel. 069/34875842

**Herr Leibnitz kauft:** Pelze, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Leder- u. Krokotaschen, Figuren, u. Eisenbahn, Münzen, Perücken, Puppen, Ferngläser, Bleikristalle, Bilder, Zinn, Modeschmuck, Silberbesteck, Bernsteinschmuck, Krüge, Teppiche, Porzellan, Schallplatten, Nähmaschinen, Uhren, Möbel, Gardinen, auch Haushaltsauflösungen. Kostenlose Beratung u. Anfahrt sowie Werteschätzung. Zahle absolute Höchstpreise, 100% seriös u. diskret, Barabwicklung vor Ort. Von Mo. - So. 8.00 - 20.00 Uhr. Tel. 06172/9818709

**Sammler sucht:** Pelze, Nähmaschinen, Porzellan, Bleikristall, Möbel, Puppen, Schallplatten, Teppiche, Silberbesteck, Zinn, Silber/Gold Münzen, Zahngold, Bruchgold, Bernstein, Modeschmuck, Taschenuhren, Gardinen, Tischdecken, Haushaltsauflösungen. Kostenlose Anfahrt Umkreis 100 km, Werteschätzung. Zahle bar. 100% seriös, tägl. von 8 - 21 Uhr, auch an Feiertagen. Tel. 069/97696592

**Frau Menzen kauft** Pelze aller Art, Nähmaschine, Schreibmaschine, Figuren, Schallplatten, Eisenbahnen, Leder u. Krokotaschen, Silberbesteck, Bleikristall, Porzellan, Zinn, Modeschmuck, Möbel, Kleider, Alt- u. Burchgold, Zahngold, Goldschmuck, Gardinen, Uhren, Münzen, Bernstein, Perlen, Bilder, Gobelin, Messing, Teppiche, Orden, Fernglas, Puppen, Perücken, Krüge, komplette Nachlässe sowie Haushaltsauflösungen, kostenlose Besichtigung, sowie Werteschätzung, 100% Prozent seriös u. diskret. Barabwicklung vor Ort, täglich Mo. - So. von 8 - 21 Uhr. Tel. 06196/4026889

**Frau Milli aus Rödelheim kauft:** Pelze, Nerze aller Art, Kleidung, Möbel, Porzellan, Silberbesteck, Uhren, Schallplatten, Schreib- u. Nähmaschinen, Perücken, Bücher, Krüge, Münzen, Bernstein, Silber aller Art, Modeschmuck, Altgold, Bruchgold, Goldschmuck, Zahngold, Leder- u. Krokotaschen, Antiquitäten, Bilder, Teppiche, Zinn, Perlen, Orden, Bleikristall, Ferngläser, Puppen, Briefmarken, kompl. Nachlässe aus Wohnungsauflösung. Kostenlose Beratung u. Werteschätzung. Zahle bar Vorort. Tägl. v. 7-21.30 Uhr, gerne auch am Wochenende. Tel. 069/59772692

**Alte Gemälde, Skulpturen und moderne Grafiken zu kaufen gesucht!** Telefon 06723 8857310 WhatsApp 0171 3124950 kunsthandel-draheim@t-online.de

**AUTOMARKT**

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen** 03944-36160 - www.wm-aw.de Fa.

**Barankauf PKW + Busse** In jeglichem Zustand Tel: 069 20793977 od. 0157 72170724

**PKW GESUCHE**

**Suche BMW und MERCEDES** von privat, auch reparaturbedürftig. Gerne können Sie mir auch ein anderes anbieten. Tel. 0176/22051453

**Suche für privat** einen Wohnwagen oder ein Wohnmobil, bitte alles anbieten. Tel. 06174/9610801

**Suche Youngtimer und Oldtimer** bitte alles anbieten. Tel. 0163/0084543

## GARAGEN/STELLPLÄTZE

**Suche Garage** oder Tiefgaragenplatz in Kronberg und Umgebung. Tel. 0178/6868056

**Kelkheim-Fischbach - Garage** in der Schwarzwaldstraße zu vermieten. Tel. 06195/72216

## MOTORRAD/ROLLER

**Hobbybastler sucht Motorräder**, Mopeds, Roller, Mofas. Der Zustand u. das Alter sind egal. Barzahlung. Auch fehlende Schlüssel o. Papiere stören mich nicht. Haben Sie etwas für mich? Ich freue mich auf Ihren Anruf. Tel. 06401/90160

**Suche Oldtimer:** Motorrad, Moped, Mofa oder Hilfsmotor von Horex, Adler, Nsu, Dkw, Zündapp, Hercules, Kreidler, Maico, Lutz, Honda, Yamaha, Vespa, Benelli und andere, auch defekt, in Teilen oder zum Restaurieren. Tel. 0176/72683203 oder 06133/3880461 pauzei@web.de

**Motorroller Piaggio Liberty 125 3V** Automatik, Bj. 2015, 417 km, TÜV neu, unfallfrei, guter Zustand, Festpreis 1.850,- €, schwarz. Tel. 0170/2441701

## KENNELN

**Wer trainiert mit mir** (Joggen, Radfahren)? Ich, weiblich, kriege allein die Kurve nicht. Tel. 0173/9657719

**Sie, Mitte 50**, mit Charme, attraktiv, schlank, sportlich, gebildet, erfolgreich, NR, Hundebesitzerin sucht sympathischen, stillvollen, großzügigen Mann für gemeinsame Unternehmungen, Kultur, Sport, Veranstaltungen. Chiffre VT 11/02

## PARTNERSCHAFT

**Ex-Unternehmer** (smart und 56 J.) sucht reiche, großzügige Frau zum Heiraten und gms. Leben genießen. Sie haben das Geld & ich das Glück. Gern Ihre Antwort: zeit23@icloud.com

## PARTNERVERMITTLUNG

**Inge, 73 J.**, Witwe mit Herz, will nicht mehr einsam sein. Bin etwas verzweifelt, weil ich glaube, in meinem Alter keinen Partner mehr zu finden, dabei bin ich noch immer e. schöne, jung geblieb. u. aufrichtige Frau. Ich suche üb. pv e. ganz normalen Mann, der sich auch ein schönes Miteinander wünscht. Tel. 0176-45891543

**Ich Christa, 75 Jahre**, mit schöner Figur u. etwas mehr Oberweite, bin vertrauensvoll, fahre gern Auto, liebe Musik u. Fernsehabe, die schwere Zeit der Trauer habe ich überwunden, nun möchte ich wieder nach vorne schauen, deshalb suche ich e. lieben Mann (Alter egal). Fühle mich sehr einsam u. würde mich gerne mit Ihnen verabreden pv. Tel. 0170 - 7950816

**Judith, 62 J.**, bin eine jung gebl., gutauss. u. ehrf. Frau, die sehr viel Liebe zu geben hat. Habe die Einsamkeit satt u. suche e. netten Mann zum Liebhaben. Bin naturverb., mag Haus-/Gartenarbeit, Autofahren u. Musik. Melde Dich üb. pv, dann können wir bald unseren ersten Frühling zusammen genießen. Tel. 0162-7928872

## BETREUUNG/PFLEGE

**Liebevoll. Zuhause. Betreut.** www.brinkmann-pflegevermittlung.de

Für Frankfurt und den Taunus 06171 - 89 29 539

Brinkmann

**PROMEDICA PLUS** Rundum-Betreuung und Pflege zu Hause PROMEDICA PLUS Hochtaunus www.promedicaplus.de/hochtaunus

**ask** - zuverlässig - kompetent - erfahren  
www.ask-shs.com  
Tel.: 06172-2889191  
„24 Stunden Betreuung“ ZU HAUSE  
ask seniore® home-service

## SENIORENBETREUUNG

**Gesucht: Private Pflege-Betreuung** stundenweise für 82-jährige, an Alzheimer erkrankte Frau in Friedrichsdorf, für 3-mal die Woche, morgens von 07:30-09:00 Uhr, und (im wöchentlichen Wechsel) abends von 16:45-19:00 Uhr. Dringend erwünscht: Auto, sowie Erfahrung in der Alten- u. Alzheimer-Betreuung. Pauschale pro Stunde verhandelbar. Kontakt: Gerlinde ADDO. Tel. 0175/5965757

**Biete 24-Std.-Betreuung zu Hause.** Tel. 06172/287495

**Ehepaar (Sie-Pflegerin)** hilft gerne Senioren. Gerne mit Feinsteinstellung im Raum Königstein und Kronberg. Tel. 0178/2108911

## IMMOBILIENMARKT

## GARTEN-/BAUGRUNDSTÜCK

**Suche Gartengrundstück** mit trockener, sauberer Stellmöglichkeit für leeres Bienenhaltungsmaterial. Gerne mit Strom- und Wasseranschluss, jedoch nicht Bedingung. In oder um Bad Homburg Ober-Erlenbach. Tel. 0171/1217235

**Gartengrundstück, 800 m<sup>2</sup>** in Steinbach, Nähe Feldbergstr., zu verpachten, Verkauf möglich. Tel. 0179/7055402

**2 Bauplätze im Taunus**, Nähe Usinger/Bad Homburg für 175.000,- € abzugeben. Tel. 0157/52990203

## IMMOBILIEN-GESUCHE

**Suche Privat von Privat** ein Haus oder Wohnung zum Kauf, gerne renovierungsbedürftig. Tel. 06171/9519646

**Junge Familie**, ein Kind, sucht ein Haus zum Kauf von Privat im Radius von 30 km um den Hochtaunuskreis. Bis 400.000,- €. Tel. 0173/6802655

**Wir suchen ein Mehrfamilienhaus** von Privat zum Kauf. Tel. 0177/8040808

**Wir suchen ein Haus mit Garten** für die Familie in Oberursel zum Kauf. Tel. 0162/7369599

**Suche 3-Zimmer-Wohnung** in Bad Homburg und Umgebung. Für Mutter und Sohn. Tel. 0176/43568769

**Von Privat**, ohne Makler: Suche älteres, renovierungsbedürftiges EFH/DH in guter Lage zur Renovierung; bevorzugt Königstein, Kronberg, Kelkheim, Bad Soden, Liederbach. Tel. 0175/9337905

**Von privat an privat:** Suche älteres EFH/DH in guter Lage, gerne auch renovierungsbedürftig, zum Kauf. Tel. 06174/931191

**Anlageobjekt/Immobilie gesucht.** Solventes Kelkheimer Ehepaar sucht Anlageobjekt (gerne MFH aber auch EFH oder Gewerbe) in Kelkheim und angrenzenden Ortschaften. Kontakt: altersvorsorgekelkheim@gmail.com

## IMMOBILIEN-ANGEBOTE

**Kronberg-O.HöStadt**, 2-Zi-Wohnung, 60 m<sup>2</sup>: 6. OG, gr. Südbalkon, EBK, Wannenbad, Parkett. E-Verbrauch: 122 kWh/m<sup>2</sup>a, EEK D, Gas, Bj. 1972, 260.000,- €. Tel. 0151/46176246

**Bungalow**, Oberursel/Oberstdorf, einzigartige Feldrandlage, WF 125 m<sup>2</sup> + 43 m<sup>2</sup> ausgeb. Dachgeschoss, vollunterkellert, Grundstück 472 m<sup>2</sup>, 2 Garagen, Renovierungsbedarf, von Privat, keine Makleranfragen. 795.000,- €. Tel. 0163/6382957

**Oberursel Rosengärtchen**, 2-Zimmer-Whg., 55 m<sup>2</sup>, Wannenbad, gr. Balkon, renoviert, 1. Stock, sofort frei, Neuhausstr. 1, VB 265.000,- €, Parkplatz 15.000,- €. Tel. 0171/3211155 ab 12 Uhr

**Von privat:** Anlegerobjekt in Kelkheim-Ruppertsheim mit Blick auf Skyline. 2 Häuser, 4 WE (3x Maissonette, davon 2 mit Garten), 3 Stellpl., komplett vermietet. Kein Sanierungsstau. Preis 975.000,- €. Kontakt: jeanne02@web.de

**Stadthaus in Königstein** priv. zu verkaufen, keine Makler, VB 949.000,- €, Garten, Keller, 2 Bäd., von der Straße nicht einsehbare Sonnenterrasse, Garage, E.-Ausw: Bed., 187 kWh(m<sup>2</sup>a), Gas, 1950, F. Bitte senden Sie Ihre Chiffreantwort mit Name, Anschrift u. Tel.-Nr. an Verlagshaus Taunus, Theresenstr. 2, 61462 Königstein, Chiffre VT 11/01.

**Zu verkaufen:** Stadthaus mit 6 Whg., 650.000,- €, Am Schloß Erbach/Odw. 1 Wohnhaus mit 2 Whg., Baugrundstück mit ca. 1.000 m<sup>2</sup>, 1-A-Lage Erbach/Odw., Sophienhöhe, Preis VB, Verkauf ohne Makler. Tel. 0171/2468446

## GEWERBERÄUME

**Suche Büroraum in Eschborn**, ca. 40-50 m<sup>2</sup>. Tel. 0177/5593929

## MIETGESUCHE

**Künstlerisches Paar** sucht zum Sommer ruhige, schöne 3 Zi.-Altbau-Wohnung (ca. 75 m<sup>2</sup>), kein EG und DG, in HG, Kurparknähe. Tel. 06172/6874285

**Gr. Keller in HG**, min. 30 m<sup>2</sup>, trockener, direkter Zugang für Möbel + Akten gesucht: Tel. 01522/5444593

**2,5-3 Zi-Wohnung**, Balkon, Terrasse, EG, Garage, gr. Keller, gepflegt, in HG, ab 01.04. od. 01.05. gesucht, 1 Pers. Tel. 01522/5444593

**Ruhiges, solventes Ehepaar**, 65/70, NR, sucht ebenerdige 4 Zi-Whg. mit Garage/Stellplatz bis 1300,- € kalt in Oberursel und Umgebung. Tel. 06101/47733

**Solventes Rentnerhepaar**, NR, ohne Anhang, sucht Wohnung, DHH oder Reihenhaus langfristig z. Miete. Tel. 06172/5936666

**Berufstätiges Ehepaar** sucht Wohnung/Haus ab 3 Zimmer mind. 110 m<sup>2</sup> (Oberursel, Bad Homburg und Umgebung), bis 1.700,- € kalt. Tel. 0170/7756365

**Suchen kleine Wohnung** oder Apartment/Zimmer in Kelkheim-Münster (oder naher Umgebung) bis ca. 550,- Euro warm für eine Mitarbeiterin. Deutsche Rondo Blei + Guba GmbH. Tel. 06195/9810-100

## VERMIETUNG

**Oberursel, 1,5-Zi-Whg.**, Küche, Bad, möbliert, hell, Warmmiete 680,-€, Tel. 0151/12143945

**Kronberg-Schönberg:** Reihenhaus mit Garten und Garage, Erstbezug nach hochwertiger Sanierung, 4 Zi., 117 m<sup>2</sup>, ab 1.4., € 1.700,- plus NK € 300,-. E-Mail: reihenhauskronberg@posteo.de

## FERIENHAUS/FERIENWOHNUNG

**Neu in Büsum!** Unser schönes neues Ferienhaus, für bis zu 5 Personen, ist fertig. 5 Minuten fußläufig zur tideunabhängigen Familienlagune. Sehr hochwertige Ausstattung mit Kamin und Infrarotsauna. Hund auf Anfrage. Pfingsten und Ostern noch Termine frei. Fam. Balle: Tel. 04834/9655118 balle-huus-buesum@t-online.de

## NACHHILFE

**Deutsch f. alle Klassen** mit Hilfe in Rechtschreibung u. Textinterpretation erteilt prof. Lehrkraft; auch Grammatik-Kurse. Tel. 0162/1545972

**Intensivkurse Latein helfen**, Lücken zu schließen. Prof. Lehrkraft (i. Dienst) erteilt Einzelunterricht in Grammatik u. Übersetzung. Tel. 0162/3360685

**Kurse in Mathematik** ver helfen zum Erfolg. Lehrerin (i. Dienst) erteilt Einzelunterricht inkl. Fehleranalyse. Tel. 0162/3360685

**Mathe u. Physik besser meistern!** Nachhilfe-erfahrener Physiker hilft für alle Klassen bis Abi inkl. LK mit Einzelunterricht bei Ihnen zu Hause. Tel. 0172/6944644

## STELLENMARKT

## STELLENANGEBOTE

**Suche ab sofort** sorgfältige Person für Wäsche und Bügeln in Familienhaushalt in Bad Homburg. Sechs Stunden/Woche, vor Ort. Tel. 0160/95959959

**Zuverlässige Putzhilfe** für 3-4 Std./Woche in Bad Homburg Ober-Eschbach gesucht. 2-Personenhaushalt, keine Haustiere, zeitlich flexibel, Minijob-Basis. Tel. 0162/2128689

**Haushaltshilfe: suche** kompetente, nette, zuverlässige Putzfrau in vierzehntätigem Rhythmus. Tel. 0173/9657719

**Ich suche für mein** Einfamilienhaus in Ober-Erlenbach, ca. 160 m<sup>2</sup>, eine Putzhilfe im Zwei-Wochen-Rhythmus für jeweils ca. 4-5 Stunden. Wichtig wären mir Gründlichkeit und Zuverlässigkeit. Im Haushalt leben 3 Personen und ein mittelgroßer Hund. Weiterhin muss entweder über Rechnung oder auf Minijob-Basis abgerechnet werden. Eine Anmeldung ist ein Muss. Bezahlung: 22,- € pro Stunde. Tel. 0151/25243097

**Ich suche** eine Frau mittleren Alters, welche mich in meinem 1-Personen-Haushalt unterstützt. Biete sep. Wohnung inkl. freie Kost und Logie, sowie eine entspre. monatliche Entlohnung und Versicherung. Wünschenswert wäre auch die deutsche Sprache sowie Führerschein. Bei Interesse melden Sie sich mit Foto unter Chiffre OW 1101

**Suche 14tg. Hilfe** im Haushalt ca. 2-3h. Tel. 0152/17773068

**Wer kann/möchte** älterer Person bei der Steuererklärung helfen? Tel. 0152/17773068

**Suche engagierte Hilfe** für unseren kleinen, gepflegten Garten in Bad Soden, ca. 4-5 Stunden pro Woche. Arbeitszeit flexibel. Tel. 0162/8316617

**Suche Reinigungsfrau** für Grundreinigung meiner Wohnung in Kelkheim. Telefon: 0152/08733643

**Sportlicher Schüler/Student** gesucht um bei älterem Ehepaar in Fischbach regelmäßig den Rasen zu mähen (Größe ca. 7 x 7 m), Rasenmäher vorhanden. Tel. 06195/625532

## STELLENGESUCHE

**Zu viel Papierkram? Ich biete an:** Ordnungs- u. Ablagesystem, Steuervorbereitung, allgem. Büroarbeiten. Auch Backoffice für Unternehmer/-innen. Tel. 0172/9625126

**Schnelles, zuverl. und preisw.** Arbeiten in den Bereichen: Fliesenlegen, Trockenbau, Sanitärarbeiten, Malen und Tapezieren, Parkett- und Laminatverlegung mit Grundreinigung, Elektroarbeiten und Gartenarbeit, Entrümpelungen, Abbrucharbeiten. Bei Interesse bitte melden unter: Tel. 01578/3163313 E-Mail: z-kovacevic75@hotmail.de

**Renovieren im Haus**, Fliesen legen, Trockenbau, Sanitärarbeiten, Parkett und Laminat verlegen, Tapezieren, Malerarbeiten, Fassadenarbeiten, Badsanierung. Tel. 0157/38136689

**Renovierung:** Maler- u. Tapezierarb., Trockenbau, Fliesen-/Bodenverleg. Wir renovieren nach Ihren Wünschen und mit Qualität! Tel. 0173/6802655

**Innenausbau:** Trockenbau, Malen und Tapezieren, Fliesenlegen, Parkett- und Laminatverlegung sowie Fassaden- und Terrassenarbeiten. Tel. 0157/5866956

**Landschaftsgärtner:** Baumfällung, Heckenschnitt, Gartenpflege, Pflasterarbeiten, Naturmauer, Gartenarbeiten aller Art. Tel. 0172/4085190



## Stellenmarkt

Aktuell

Wir freuen uns,  
von Ihnen zu hören!

Wir suchen Sie als freundliche/n Mitarbeiter/in, der/die unsere Fachangestellten und Berater bei ihren täglichen Arbeiten unterstützt. Seit über 20 Jahren sind wir als Familienunternehmen mit drei Ladengeschäften für Hörsysteme erfolgreich. Für unser Fachgeschäft – mitten in Hofheim – suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Mitarbeiter(in)  
Kundenberatung

auf Voll- oder Teilzeitbasis

Sie sollten Interesse und Freude am Umgang mit Menschen mitbringen, zuverlässig sein, EDV beherrschen und gerne im Team arbeiten.

Wir bieten Ihnen eine entwicklungsfähige Position in einem modern ausgestatteten Betrieb, angenehmes Betriebsklima, eine langfristige Perspektive und ein marktgerechtes Gehalt.

Wir freuen uns, von Ihnen zu hören!

Gerne können Sie uns einfach anrufen oder Ihre Bewerbungsunterlagen senden.

HÖRSYSTEME

stoffers

Hörakustik Stoffers GmbH  
Frau Katharina Stanke  
Langgasse 3, 65719 Hofheim a.T.,  
Telefon 06196 28364  
www.hoerakustik-stoffers.de  
k.stanke@hoerakustik-stoffers.de

## Mithilfe/MFA (w/m/d)

für Privatarztpraxis in Königstein in Teilzeit gesucht – gerne auch Wieder-/Quereinsteiger. Arbeitszeiten nach Absprache.  
Tel.: 06174 2489297

WICHTIGE  
DINGE –Infos finden  
Sie bei uns!

06174 93850

06174 938566

WERBEN

## MFA (m/w/d)

Gut gelauntes und motiviertes Praxisteam sucht Unterstützung für 15–30 Stunden wöchentlich.

Bewerbungen an [info@praxis-otterbach-wagner.de](mailto:info@praxis-otterbach-wagner.de)  
[www.praxis-otterbach-wagner.de](http://www.praxis-otterbach-wagner.de)

**positiv-MAGAZIN**  
– Die Welt gehört den Optimisten –  
[www.positiv-magazin.de](http://www.positiv-magazin.de)

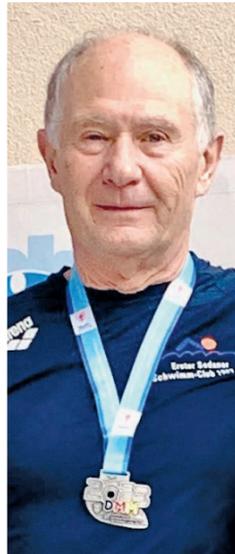
Junge „Synchros“ erfolgreich  
in Berlin gestartet

Synchronschwimmerinnen des ESSC mit guten Platzierungen: Marie Bremer, Trainerin Annette Gäßler, Juli Bäßler und Daniela Scherer  
Foto: Ulrike Zöllner/ESSC

Bad Soden (bs) – Die Synchronschwimmerinnen des Ersten Sodener Schwimm-Clubs (ESSC) sind beim Pflichtranglistenturnier des Deutschen Schwimmverbandes in Berlin erfolgreich in die neue Saison gestartet. Zwei der ESSC-Synchros konnten sich für die jeweiligen Jahrgangsfinals qualifizieren. Das beste Ergebnis im Sodener Team erzielte die 14-jährige Aurora Mancini, die gleich in der Vorrunde in der Klasse von 13 bis 15 Jahren auf einen hervorragenden dritten Platz im Gesamtergebnis kam. Im Finale erreichte sie Platz sieben. In der jüngeren Altersklasse von zehn bis zwölf Jahren starteten die Nachwuchsschwimmerinnen Juli Bäßler, Daniela Scherer und Marie Bremer, die alle drei das erste Mal bei einer nationalen Veranstaltung am Start waren. Die elfjährige Marie überraschte im Vorkampf mit einem fünften Platz in ihrem Jahrgang und kam am Ende im Finale auf den achten Platz.

ESSC-Schwimmer in  
seiner Altersklasse ganz vorn

Bad Soden (bs) – Franz Fischer vom Ersten Sodener Schwimm-Club (ESSC) hat sich bei den 37. Internationalen Deutschen Meisterschaften der Masters „Lange Strecken“ nach ganz vorn geschwommen. Schon bei seinem ersten Start schwamm er über 200 Meter Rücken zum Sieg in der Altersklasse 75 (mit Startern im Alter von 75 bis 79 Jahren) – in einer Zeit von 4:02,56 Minuten. Die Langstreckenmeisterschaften fanden vom 24. bis zum 26. Februar in Halle/Saale statt.



Deutscher Meister:  
Franz Fischer  
Foto: Bender/ESSC

## Kirchstraße länger gesperrt

Altenhain (bs) – Seit Oktober 2022 ist die Durchfahrt durch die Kirchstraße in Altenhain in Höhe der Hausnummer 8 aufgrund einer privaten Baumaßnahme gesperrt. Lieferschwierigkeiten beim Baumaterial sorgen jetzt für eine Verlängerung der Sperrung bis zum 15. Mai 2023. Die Vollsperrung ist unumgänglich, da der aufgestellte Kran einen Schwenkbereich braucht.

Verstärken Sie unser Team als



– Industriekaufrau/-mann (m/w/d)

– Vertriebsmitarbeiter (m/w/d)

Gerne auch als Quereinsteiger

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung an [job@hoelzer.de](mailto:job@hoelzer.de)

Systemtechnik Hölzer GmbH

Westerbachstraße 4 · 61476 Kronberg

Telefon 06173-92490 · [www.hoelzer.de](http://www.hoelzer.de) · [info@hoelzer.de](mailto:info@hoelzer.de)Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams  
Verkäufer/Modeberater (m/w/d)  
ab sofort auf Vollzeit-/Teilzeit-/Aushilfsbasis

Günter Ernst

– SEIT 1970 –

HERRENAUSSTATTER

HAUPTSTRASSE 18 · 61462 KÖNIGSTEIN/TS.

TEL. 06174 1660

[herrenausstatter.ernst@t-online.de](mailto:herrenausstatter.ernst@t-online.de)[herrenausstatter.ernst](https://www.herrenausstatter.ernst.de)Der OPEL-ZOO sucht Sie!  
Saison-Aushilfen für den Kassenbereich  
(geringfügige Beschäftigung)

Es erwartet Sie eine verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit. Ihr Einsatz erfolgt nach Bedarf und Wetterlage, auch an Wochenenden, Feiertagen und in den Ferien. Ideal als Nebenverdienst für Rentner, Studierende oder Hausfrauen!

Wir erwarten:

- Flexibilität
- Gute Kommunikationsfähigkeit
- Hohes Verantwortungsbewusstsein

Sind Sie interessiert? Dann freuen wir uns auf Ihre Kurzbewerbung mit Lebenslauf per E-Mail an [uwe.boehme@opel-zoo.de](mailto:uwe.boehme@opel-zoo.de) oder per Post:

Opel-Zoo  
von Opel Hessische Zoostiftung  
Am Opel-Zoo 3, 61476 Kronberg im Taunus



Die Praxis Dr. Gerlach in Königstein sucht einen **Minijobber (m/w/d)** für kleinere Arbeiten im zahntechnischen Labor. Manuelles Geschick erforderlich. Bewerbung nur als PDF an [praxis@kfo-gerlach.de](mailto:praxis@kfo-gerlach.de)

[www.Taunus-Nachrichten.de](http://www.Taunus-Nachrichten.de)

Bitte senden Sie uns Ihre Textbeiträge per Mail  
[redaktion-bs@hochtaunus.de](mailto:redaktion-bs@hochtaunus.de)

## SAISON-Mitarbeiter:In im Golf-Club Golf Range Frankfurt GESUCHT!

Clubsekretariat - auf Minijob-Basis oder Teilzeit ca. 18 Std./Woche

Wir suchen eine/n Sekretär/in (m/w/d) für die Verstärkung unseres Teams. Sie sollten Berufserfahrung im Umgang mit Kunden, sowie mit den alltäglichen Aufgaben in einem Büro haben. Berührungspunkte mit dem Golfsport sind von großem Vorteil! Der sehr gute Umgang mit dem Computer und MS-Office wird vorausgesetzt. Dienste auch am Wochenende.

Wir bieten Ihnen einen sicheren Arbeitsplatz, gute Bezahlung und ein starkes Team. Unser familiengeführter Golfplatz mit 10 langjährigen Mitarbeitern bietet Ihnen ein angenehmes Arbeiten. Wir freuen uns auf Sie!

Bewerbung per E-Mail an [bewerbung@golfrange-ffm.de](mailto:bewerbung@golfrange-ffm.de) oder TEL:

069-95092744. Ansprechpartner: Hr. Hess &amp; Hr. Martella

AM MARTINSZEHNEN 6, 60437 FRANKFURT A.M. – [WWW.GOLFRANGE-FFM.DE](http://WWW.GOLFRANGE-FFM.DE)

Zum nächstmöglichen Termin suchen wir Unterstützung in unserem Büro in Eschborn:

## AUSHILFE (m/w/d) auf Minijobbasis

MTC ist eine bundesweit ausgerichtete Dienstleistungsagentur für Personalservice und Catering auf Messen und Veranstaltungen.

Ihre Aufgaben: Konfektionieren der Messekleidung, logistisches Handling sowie ergänzende administrative Tätigkeiten am PC.

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung unter [info@mtc-agentur.de](mailto:info@mtc-agentur.de).

MTC Agentur für Messen, Tagungen und Congresses GmbH  
Mergenthalerallee 35–37 · 65760 Eschborn  
Tel. +49 6196 777110 · [www.mtc-agentur.de](http://www.mtc-agentur.de)

Altkönig-Stift

Das Altkönig-Stift bietet seinen rund 620 Bewohnern seit über 50 Jahren ein Zuhause in einer Gemeinschaft, deren Grundlage der Solidargedanke unserer Genossenschaft ist. Eine zeitgemäße und vielseitige Angebotspalette ermöglicht unseren Bewohnerinnen und Bewohnern ein Leben in größtmöglicher Selbständigkeit. Rund 310 engagierte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sowie ein lückenloses Serviceangebot kennzeichnen den hohen Leistungsstandard des Altkönig-Stiftes.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum baldmöglichen Eintritt in Voll- und/oder Teilzeit

- Wohnbereichsleitungen (m/w/d)
- Pflegefachkräfte (m/w/d)
- Pflegehilfskräfte (m/w/d)
- Pflege- und Betreuungskräfte (m/w/d)
- Mitarbeiter/Aushilfen (m/w/d) im Bereich Service und Café/Restaurant

Für Vorab-Informationen wenden Sie sich bitte an unsere Personalabteilung unter der Telefonnummer 06173 315854 oder unter [karriere@altkoenig-stift.de](mailto:karriere@altkoenig-stift.de)

Weitere Informationen finden Sie auf [www.altkoenig-stift-karriere.de](http://www.altkoenig-stift-karriere.de)

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme!

Besuchen Sie unseren Stand Nr. 24 auf der Jobmesse in Frankfurt am Main am 18. März 2023 von 10.00 bis 16.00 Uhr

Koch &  
Servicefachkraft  
(m/w/d)

für Familienbetrieb im Taunus gesucht. 5-Tage-Woche, abends + Wochenende, Festanstellung und/oder Aushilfe, sehr gute Bezahlung.

Zum Deutschen Haus  
Frankfurter Straße 18  
61479 Glashütten/Taunus  
H. Seel, Tel.: 0160 97963913  
[hotel@zdhs.de](mailto:hotel@zdhs.de) · [www.zdhs.de](http://www.zdhs.de)

Für unser Team in Oberursel suchen wir Verstärkung!  
Wir wünschen uns eine erfahrene **Reiseverkehrskauffrau (m/w/d)** zu attraktiven Arbeitszeiten  
Bewerbungen richten Sie bitte an:  
**Reisebüro Gerech**  
Reisebüro touristik im Quadrat GmbH  
Adenauerallee 16, 61440 Oberursel  
Telefon: 06171 54083  
E-Mail: [info@reisegerecht.de](mailto:info@reisegerecht.de)

Fahrerin oder Fahrer  
(m/w/d)

erfahren und zuverlässig für längere Fahrten in unregelmäßigen Zeitabständen gesucht.  
Telefon 06173-995130

## Immobilien

Verkäufe • Vermietungen • Gesuche

**✓ Haus-t-raum**  
Ihre Immobilie. Unsere Verpflichtung.  
**REH in Ruhelage  
von Kelkheim-Fischbach**  
Schön angelegter, großer Garten, 118 m<sup>2</sup> gepflegte Wfl., Wintergarten, Kachelkamin, große Garage für nur **555.000,- €**  
Energieklasse H, Endenergiebedarf 293,7 kWh, Öl, Bj. 1965  
**☎ 06174 - 911 75 40**

**✓ Haus-t-raum**  
Ihre Immobilie. Unsere Verpflichtung.  
**Schicke DHH -  
Bestlage Kelkheim**  
Ruhige Spielstraße, 290 m<sup>2</sup> Sonnen-  
grundstück, 5 Zi., Wohnzimmer mit  
Parkett und Kamin, modernes Bad und  
Heizung für nur **749.000,- €**.  
Energieklasse E, Endenergiebedarf 152 kWh, Gas, Bj. 1988  
**☎ 06174 - 911 75 40**

**✓ Haus-t-raum**  
Ihre Immobilie. Unsere Verpflichtung.  
**Liebe Eigentümer,  
für den Verkauf/  
die Vermietung Ihrer  
Immobilie erstellen wir für  
Sie kostenfrei einen**  
**360°**  
**Rundgang.**  
**Gleich anrufen  
und beraten lassen.**  
**☎ 06174 - 911 75 40**

**✓ Haus-t-raum**  
Ihre Immobilie. Unsere Verpflichtung.  
**Sie möchten Ihre Immobilie  
verkaufen/vermieten?  
Gerne erstellen wir Ihnen  
kostenlos und unverbindlich  
eine Schätzung.**



**Kostenlose  
Bewertung Ihrer  
Immobilie**

**Verkauf • Vermietung**  
**☎ 06174 - 911 75 40**

**✓ Haus-t-raum**  
Ihre Immobilie. Unsere Verpflichtung.

**IMMOBILIEN-INFO**

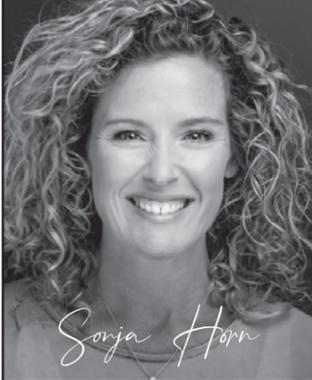
**Aktion Verkaufswertschätzung**

Guten Tag liebe Leserinnen und Leser,  
überlegen Sie, in den nächsten 12 Monaten Ihr Haus,  
Ihre Wohnung oder Ihr Grundstück zu veräußern? Gerne  
erstellen wir Ihnen kostenlos und unverbindlich eine Ver-  
kaufswertschätzung. Hierbei wird nicht nur der reine Sach-  
wert berücksichtigt, sondern auch die Verkaufschancen  
aufgrund der aktuellen Marktlage, der Zustand des Hauses  
und die entsprechende Nachfrage für Ihre Immobilie. In-  
teressierte Kunden können unter Telefon 06174 9117540  
einen Termin vereinbaren. Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

Ihr  
*Dieter Gehrig*  
Dieter Gehrig

Angaben ohne Gewähr.  
Haus-t-raum Immobilien GmbH · Altkönigstr. 7 · 61462 Königstein  
E-Mail: info@haus-t-raum.de · www.haus-t-raum.de

**HORN**  
IMMOBILIEN GMBH



**„WIR  
ÖFFNEN  
DIE TÜREN  
ZU IHREM  
NEUEN  
ZUHAUSE!“**

*Sonja Horn*

Brunnenstraße 6  
65812 Bad Soden  
+49 6195 677570  
info@immo-horn.com  
www.immo-horn.com

• Beratung • Verkauf  
• Vermietung • Wertermittlung



**Sie suchen eine  
Immobilie oder  
wollen verkaufen  
oder vermieten?**

**Beachten Sie  
unseren  
Immobilienmarkt!**

**Sandstrahlen**  
Verzinken • Pulverbeschichten  
Alles in einer Hand  
www.sandstrahlarbeit.de  
Tel. 06122 5873680

Ihr kompetenter Partner ...  
... von der Idee bis zum fertigen Druckerzeugnis

- Digitaldruck
- Offsetdruck
- Briefpapier
- Visitenkarten
- Prospekte
- Plakate
- und vieles mehr...

**Druckhaus  
Taurus**  
GmbH

Theresenstraße 2  
61462 Königstein  
Telefon 06174 9385-0  
info@druckhaus-taurus.de

**PaXsecura –  
aus Erfahrung sicher**

**Wir bieten Ihnen eine  
große Auswahl an PaX  
Sicherheitsfenstern  
und -türen, die Ihrem  
Wunsch nach mehr  
Einbruchschutz am  
besten gerecht werden.**

**Unser qualifizierter  
Fachbetrieb ist beim  
LKA ein gelistetes  
Errichterunternehmen.**



**KEINBRUCH**

Schreinerei Preuß GmbH  
Raumgestaltung in Holz

Max-Planck-Straße 12  
65779 Kelkheim  
Tel. 0 61 95 - 91 15 94  
www.schreinereipreuss.de  
E-Mail: info@schreinereipreuss.de

**PaX**  
FENSTER UND TÜREN  
Partnerbetrieb

## Der Zonta-Club Bad Soden-Kronberg ehrt engagierte junge Frauen



Besonderes Engagement gewürdigt (von re. nach li.): Preisträgerin Hella Katharina Todt, Philla Miriam Seelig und Clara Estelle Janssen  
Foto: ZC Bad Soden-Kronberg

**Bad Soden (gen/bs)** – Manche Mädchen sind nicht zu stoppen und kaum zu toppen. Drei solcher Kandidatinnen wurden jetzt vom Zonta-Club (ZC) Bad Soden-Kronberg bei einem festlichen Abend im Bad Sodener H+Hotel geehrt. Die drei gehören nicht nur zu den besten Schülerinnen ihres Jahrgangs, sondern finden auch Zeit, sich sozial zu engagieren. Zonta ist eine weltweit agierende Fraueninitiative, die Frauen dabei unterstützt, ihre Lebenssituation zu verbessern – rechtlich, politisch, wirtschaftlich und beruflich. Seit 2014 vergibt der ZC Bad Soden-Kronberg im Rahmen des Zonta-Wettbewerbs „Young Women in Public Affairs“ (Junge Frauen im öffentlichen Leben) eine Auszeichnung für herausragendes Engagement von jungen Frauen. Zuletzt hatte es aufgrund der Corona-Pandemie eine Pause gegeben. Der Wettbewerb richtet sich an Mädchen von 16 bis 19 Jahren, die sich überdurchschnittlich in der Gesellschaft engagieren oder eine sonstige ehrenamtliche Tätigkeit in Vereinen oder Organisationen ausüben. Preisträgerin des diesjährigen YWPA-Awards ist Hella Katharina Todt vom Taunusgymnasium in Königstein. Die Gewinnerin ist vielseitig engagiert, sie ist Schulsprecherin in der Einführungsphase, gibt Nachhilfeunterricht, macht sowohl bei Mathe-Wettbewerben als auch bei „Jugend debattiert“ mit, nimmt an schulinternen Wettbewerben teil und ist im Christlichen Verein Junger Menschen aktiv. Die Auszeichnung ist mit einer Prämie von 300 Euro dotiert. Das Publikum war von der Vorstellungsrede der jungen Frau, die später als Ärztin tätig sein möchte, beeindruckt. Zu den Nominierten zählten zudem Clara Estelle Janssen von der Albert-Einstein-

Schule in Schwalbach, die sich dort besonders für das Projekt „Schule ohne Rassismus“ engagiert, und Philla Miriam Seelig, die am Königsteiner Taunusgymnasium mehrmals Klassensprecherin war sowie jüngere Schülerinnen als „digitale Heldin“ auf die Gefahren im Internet hinweist. Charlotte Eckhardt-Letzelter vom ZC Bad Soden-Kronberg sagte in ihrer Laudatio, dass es ihr ein großes Anliegen ist, „den jungen Menschen, die sich für andere einsetzen, während die anderen entspannt leben, Anerkennung für ihr Engagement zu geben“. Die Schulleiterin des Taunusgymnasiums Beate Herbst unterstrich, dass ein so vielseitiges Engagement vor allem bei Mädchen in der Vorabiturzeit festzustellen sei, bei Jungen komme die Zeit für den Einsatz für die Gesellschaft oft erst nach dem Abitur. Die Mädchen befänden sich aber trotzdem noch in der Schule, wo das Selbstbild in erster Linie auf den schulischen Leistungen basiere. Im realen Leben spielten aber noch auch andere Faktoren eine große Rolle, die bei den engagierten Schülerinnen schon jetzt sehr präsent seien. Das Publikum hat den Eindruck bekommen, dass man es bei Gewinnerinnen Hella, Clara und Philla mit Frauen zu tun hat, die später einmal Führungspositionen übernehmen werden. Gleichzeitig haben sich wahrscheinlich viele gewünscht, wieder 18 oder 19 Jahre alt zu sein, wenn die ganze Welt offensteht. Der nächste Wettbewerb wird im Herbst 2023 ausgeschrieben. Der ZC Bad Soden-Kronberg wünscht sich dabei mehr Teilnehmerinnen aus anderen Schulen in der Region. **Mehr Infos** gibt es auf der Webseite: <https://zonta-bad-soden.de/node/10397>

## Ahoi – per Schiff nach Speyer

**Sulzbach (bs)** – Am Donnerstag, 11. Mai, gibt es wieder die traditionelle Schifffahrt im Rahmen des Tagesausflugs für Senioren in Sulzbach. Es geht mit dem Ausflugsschiff „Stadt Vallendar“ nach Speyer und zuvor zunächst per Bus nach Mannheim. Abfahrt ist um 8 Uhr im Bereich der Hauptstraße/Bahnstraße in Sulzbach. In Mannheim geht es an Bord. Zum Landausflug legt das Schiff in Speyer an. Danach wird die Schifffahrt auf dem Rhein fortgesetzt und endet in Nierstein. Die Rückkehr nach Sulzbach wird gegen 19.30 Uhr sein.

Die Sulzbacher Bürgerinnen und Bürger zahlen für den Ausflug einen Betrag in Höhe von 20 Euro. Auswärtige Gäste zahlen 40 Euro. Im Preis enthalten sind Bus- und Schiffstransfer, das Mittagessen sowie Kaffee und Kuchen an Bord. Bei der Anmeldung entscheiden sich die Teilnehmenden für ein Mittagsgeschicht, auch für Vegetarier wird ein Angebot bereitgehalten. Der Kartenvorverkauf findet am Empfang im Sulzbacher Rathaus, Hauptstraße 11, statt. **Weitere Infos** gibt es bei der Kulturverwaltung unter Tel. 06196 7021-121 und -122.

## Die Kirchen tauchen auf dem Markt auf



„Pop Up Church“ auf dem Adlerplatz: Mit dabei war auch die evangelische Pfarrerin Marlene Hering (Mitte)  
Foto: Martina Helmerich

**Bad Soden (es)** – Die Ökumene in Bad Soden lebt. Drei ortsansässige Kirchen – katholisch, evangelisch, evangelisch-methodistisch – haben sich im Rahmen der 20. Sodener Passion nach draußen bewegt. Das Modell der „Pop Up Church“ gibt es schon seit einiger Zeit, um Menschen außerhalb der Kirchenräume anzusprechen. Dass dies in Bad Soden ökumenisch geschieht, ist eine Besonderheit. Vier hauptamtliche Kirchenvertreter und zwei Ehrenamtliche standen bereit, um mit Menschen auf dem Bad Sodener Adlerplatz ins Gespräch zu kommen. Am vergangenen Samstag wurden zur Marktzeit Tische aufgestellt mit Tassen für wärmenden Tee – und mit Papier und Kuli und einer Gebetsbox. Der Slogan „Wir beten für Sie“ sollte die Menschen ermutigen, ihre Anliegen und Sorgen aufzuschreiben, aber auch den Dank für das Leben, so wie

es ist, und den Gebetszettel in die Box zu werfen. Erstaunlich viele Besucher des Marktes zeigten Offenheit, während sie beim Gemüse anstanden. Anschließend kamen sie zu den Tischen. Erste Skepsis – ist das eine Sekte? – verschwand, zumal Kirche auch sichtbar war durch das Tragen des Talars der hauptamtlichen Kirchenvertreter. In guten Gesprächen über das Leben, mit und ohne Kirche, konnten Berührungsängste abgebaut werden. Die formulierten Anliegen sollen am Ostermontag im ökumenischen Abschlussgottesdienst in St. Katharina in die Fürbittengebete aufgenommen werden. Es war das erste Mal, dass die ortsansässigen Kirchen als „Pop Up Church“ in Aktion getreten sind. Sie wollen ein solches Event im Jahresverlauf wieder anzugehen. **Mehr Infos** zur „Sodener Passion“ unter [www.sodener-passion.de](http://www.sodener-passion.de).

**Über 60 Jahre  
Komplettservice  
rund um den**

# ÖLTANK

**Zugelassener Fachbetrieb nach Wasserrecht**

- ◆ Tank-Reinigung
- ◆ Tank-Sanierung
- ◆ Tank-Demontage
- ◆ Tank-Stillegung
- ◆ Tankraum-Sanierung
- ◆ Tank-Neumontage

## TANK-MÄNGELBEHEBUNG

**JETZT zu günstigen Winterpreisen. Auch bei gefülltem/teilgefülltem Tank. Der Heiz- und Warmwasserbetrieb läuft weiter.**

Tankrevision-Stadtler GmbH • 65933 Frankfurt/M • Lärchenstr. 56  
 ☎ 069/39 26 84 • ☎ 069/39 91 99 • Fax 069/39 91 99 od. 38 01 04 97  
 tankrevision-stadtler@t-online.de • www.tankrevision-stadtler.de  
 Oberursel: ☎ 06171/7 43 35 • Wiesbaden: ☎ 06122/50 45 88  
 Mainz: ☎ 06131/67 28 30 • Heusenstamm: ☎ 06104/20 19

Das nehmen die Leser immer gerne in die Hand:

**Ihre Beilage  
in unseren Zeitungen**

Sprechen Sie uns an,  
wir beraten Sie gerne!

**Verlagshaus  
Taurus  
MEDIEN  
GMBH**

**0 61 74 / 93 85 24**

**11. MAIN-TAUNUS HANDMADE & KREATIVMARKT**  
 Designer, Stoffe, Wolle, Material, Mode, Schmuck, Zubehör, DIY, Kulinarik  
 18.-19.3. Sa. 11-18 Uhr, So. 10-17 Uhr, Hofheim Stadthalle [www.kreativ.events](http://www.kreativ.events)

## Einbruchversuch in Handyshop

**Bad Soden (bs)** – Mehrere Hundert Euro Schaden hat ein Einbruchversuch in ein Mobilfunkgeschäft in Bad Soden verursacht. Wie am vergangenen Donnerstagmorgen festgestellt wurde, hatte jemand über Nacht versucht, die Eingangstür des

Handyshops in der Königsteiner Straße gewaltsam zu öffnen. Die Tür hatte jedoch standgehalten. Die Kriminalpolizei der Polizeidirektion Main-Taunus bittet mögliche Zeuginnen und Zeugen, sich unter der Rufnummer 06192 2079-0 zu melden.

**Das Wochenendwetter wird Ihnen präsentiert von:**

**Max-Planck-Straße 12  
65779 Kelkheim  
Tel. 0 61 95 – 91 15 94  
[www.schreinereipreuss.de](http://www.schreinereipreuss.de)  
E-Mail: [info@schreinereipreuss.de](mailto:info@schreinereipreuss.de)**

**Schreinerei Preuß GmbH**  
Raumgestaltung in Holz

**PaX**  
Fenster und Türen  
Fenster und Türen

**Freitag**  
19 – 3

**Sonntag**  
16 – 7

**Samstag**  
18 – 7

## Richtiges Verhalten in der Brut- und Setzzeit: Umsicht ist gefragt

**Main-Taunus-Kreis (bs)** – Zu einem umsichtigen Verhalten wegen der Brut- und Setzzeit hat die Erste Kreisbeigeordnete Madlen Overdick aufgerufen. Wildtiere bekämen von Anfang März bis September ihren Nachwuchs und seien deshalb besonders sensibel für Störungen. Gehölze dürften wegen der Vogelbrut jetzt nur in bestimmten Ausnahmefällen zurückgeschnitten werden, das Gleiche gelte für Baumfällungen. Sie müssten vorher mit der Unteren Naturschutzbehörde beim Main-Taunus-Kreis abgestimmt werden. „Wer umsichtig handelt, leistet einen wichtigen Beitrag zum Tier- und Artenschutz“, fasst die Umweltdezernentin zusammen.

Wer in den kommenden Monaten spazieren geht, sollte Hunde nicht fernab der Wege über Wiesen, Ackerflächen und durch Gebüsch laufen lassen. Auf Äckern können sonst Gelege von Feldlerche oder Rebhuhn zerstört werden. Auch Menschen sollten die landwirtschaftlichen Flächen nicht betreten, da Bodenbrüter gestört und die Einsaat der Landwirte beschä-



Jetzt ist besonders rücksichtsvolles Verhalten in der Natur wichtig. Das Foto des Rehkitzes entstand im Kahlbachtal in Bad Soden-Altenhain.  
Foto: MTK-Pressestelle

digt wird. Wenn Hunde an Jungtieren wie Rehkitzen schnuppern, werden die Eltern ihre Jungen möglicherweise nicht weiter versorgen. Außerdem kann aufgeschrecktes Wild auf der Straße zu Unfällen führen. In Naturschutzgebieten müssen Menschen auf den Wegen bleiben und Hunde an der Leine geführt werden. Verstöße werden mit Geldstrafen geahndet.

### Abfälle mitnehmen

In Kelkheim und Eschborn gibt es während der Brut- und Setzzeit eine generelle Leinenpflicht im freien Feld – außerhalb der Ortslage –, in Flörsheim, Hattersheim und Hofheim sind Einschränkungen für bestimmte Gebiete festgelegt. Auskünfte darüber erteilen die Ordnungsämter der Kommunen. Wer in der warmen Jahreszeit picknicken geht, sollte anschließend seine Abfälle mitnehmen, erläutert Overdick. Zum einen werde sonst die Landschaft verschandelt. Zum anderen könnten sich hungrige Füchse, Igel und Mäuse an offenen Dosen die Schnauze verletzen.

# Bauen & Wohnen

**Kapitalanlage Garage – So viel ist sicher: überschaubare Kosten, wenig Risiko für den Anleger und eine gute Rendite**



Alle Garagenmodelle der ZAPF GmbH sind individuell gestaltbar, z. B. mit einem ansprechenden Sektionaltor.  
(Foto: epr/ZAPF GmbH)

(epr) Wer Geld anlegen möchte, hat vielerlei Möglichkeiten. Sparbuch & Co. sind zurzeit allerdings wenig lukrativ, klassische Immobilien nach wie vor teuer und Aktien unterliegen Schwankungen. Eine clevere Alternative, bei der Rendite und Anlagerisiko in einem vernünftigen Verhältnis stehen, sind Garagen bzw. Garagenparks. Hierfür können Grundstücke, die gar nicht oder nur schlecht für den Wohnungsbau bebaubar sind, genutzt werden. Dabei sind die Erwerbskosten für eine oder mehrere Garagen auch von Normalverdienern zu schultern und lassen sich über die Anzahl der Garagen punktgenau steuern. Mehrere Garagen mit unterschiedlichen Mietern minimieren zudem

das finanzielle Risiko. Gleichzeitig ist die Mietabrechnung im Vergleich zur Abrechnung von Häusern oder Wohnungen sehr einfach. Nebenkosten zum Beispiel fallen nur in überschaubarem Umfang an. Auch die Instandhaltung von Garagen ist sehr einfach. Und ein wohnortnaher Park- oder Stellplatz ist bei über 47 Mio. PKW in Deutschland insbesondere im urbanen Raum gefragter denn je. Die ZAPF GmbH bietet ein umfassendes Sortiment an fertigaragen-Typen, egal, ob man sich für kleinere oder größere Garagen-Reihenanlagen oder -parks interessiert. Dabei kommt garantiert keine Langeweile auf: Alle Garagenmodelle sind individuell gestaltbar – z. B. mit Türen, Fenster, Torantrieb

oder ansprechendem Sektionaltor. So fügen sie sich immer harmonisch in ein gegebenes oder geplantes Wohnumfeld ein. Breit-, Doppel- und Reihengaragen ergänzen die klassische Einzelgarage, die dem PKW auch auf knapp geschnittenen Grundstücken einen komfortablen und sicheren Parkplatz bietet. Mehr Infos und alle Garagenmodelle gibt es unter [www.zapf-garagen.de](http://www.zapf-garagen.de).



Warum nicht in einen Garagenpark investieren? Die Kosten sind überschaubar, die Risiken gering und es ist eine gute Rendite gegeben.  
(Foto: epr/ZAPF GmbH)

**Main Projekt Dienstleistung**  
Hausmeisterservice · Bodenleger · Trockenbau · Gartenarbeit  
Tel.: +49 176 46577330

**Wir ziehen um!**  
Sie finden uns ab dem 3. April in unseren neuen Büroräumen in der **Industriestraße 2** in **65779 Kelkheim**.



**NAUTZ**  
INGENIEURE | SACHVERSTÄNDIGE | ARCHITEKTUR

NAUTZ INGENIEURGESELLSCHAFT mbH  
„Energieeffizient planen – Zukunftsicher sanieren“

Sie erreichen uns weiterhin unter 06195-903620 und [info@nautz.eu](mailto:info@nautz.eu)



**Gartengestaltung  
Celiker GmbH**  
Tel.: 0174 3204279  
[Mahmutce@hotmail.de](mailto:Mahmutce@hotmail.de)

**Bäume fällen, schneiden und roden. Gartenpflege und Gestaltung. Tel. 06171/6941543**  
Firma FR Oberurseler Forstdienstleistungen  
[www.oberurseler-forstdienstleistungen.de](http://www.oberurseler-forstdienstleistungen.de)

**VON NUR EINEM  
FENSTER BIS ZUM  
GROSSPROJEKT ...**

... wir fertigen für jedes Vorhaben.



**müller+co**  
Fenster und Türen

Merzhausener Straße 4 - 6  
61389 Schmitten-Brombach  
Telefon 06084 42-0  
[www.fenster-mueller.de](http://www.fenster-mueller.de)